

MADRID, 10. — El Instituto de Investigaciones Pesqueras del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, está redactando el informe definitivo sobre la situación de los recursos pesqueros en la plataforma costera de Galicia, luego de seis años de estudios de la misma.

Los estudios de dicha plataforma, dividida en tres zonas, han sido hechos por el barco-laboratorio "Cornide de Saavedra", a bordo del cual un equipo de científicos ha calculado la densidad de especies pesqueras en las costas gallegas, haciendo especial hincapié en las especies comerciales. — (Europa Press.)

## NO A LA DEVALUACION

Declaraciones del ministro  
de Hacienda

(INFORMACION EN PAGS. INTERIORES)

## Procesado

López Raimundo, ex secretario  
general del Partido Socialista

Unificado de Cataluña

BARCELONA, 10. — El Juzgado número uno del Tribunal de Orden Público ha dictado auto de procesamiento contra Gregorio López Raimundo actual secretario general del Partido Socialista Unificado de Ca-

taluña, según se ha sabido en Barcelona.

López Raimundo fue detenido en esta capital hace escasos días y posteriormente puesto en libertad

(Pasa a la pág. diez)

# Pacíficamente

## TROPAS SIRIAS EN BEIRUT

BEIRUT, 10. — La infantería siria, precedida de carros de combate, ha penetrado pacíficamente en la capital libanesa, informa la agencia "Map".

Una columna de medio centenar de "T-62" soviéticos ha atravesado el sector Samaan, uno de los "puntos calientes" de la periferia sureste de Beirut, sin encontrar resistencia alguna por parte de los progresistas musulmanes, ni de los milicianos cristianos.

La población, asomada a los balcones, saludó a los recién llegados, tanto en el sector cristiano como en los barrios musulmanes.

"Si han venido para ayudar a nuestro país, entonces que sean bienvenidos

cien veces", ha declarado un comerciante cristiano de Hazmieh, un suburbio de Beirut, donde el presidente Sarkis posee una residencia.

En las instrucciones dadas a sus soldados, el coronel Ahmed el Badj, que manda en nombre del Líbano los "casco verde", ha aconsejado que cum-

plan con su deber "firmemente y con imparcialidad", pero añadió que recurran "a la violencia di-

(Pasa a la pág. diez)

# Para 1977

## PROYECTO DE LEY DE LOS PRESUPUESTOS GENERALES

MADRID 10. — El "Boletín Oficial de las Cortes Españolas" publica hoy el texto del proyecto de ley

de los presupuestos generales del Estado para 1977. La presidencia de las Cortes ha ordenado el en-

vío de este proyecto a la Comisión de Presupuestos

(Pasa a la pág. once)

# LUCHA EN ANGOLA

La Administración de Carter apoyará  
la guerra de guerrillas en Rhodesia

OSHAKATI, 10. — Los rebeldes angoleños, en lucha contra las fuerzas gubernamentales apoyadas por unidades cubanas, están tratando de retirarse a las zonas selváticas para evitar la superioridad de armamento con que cuentan sus oponentes, declaró hoy un portavoz del Gobierno de África del Sur.

Los refugiados llegados a territorio de África Sudoccidental, afirman que las fuer-

zas del Gobierno, quisieran finalizar la lucha antes de mañana, fecha en que se

celebra el primer aniversario de la independencia de Angola.

## Pleno de Cortes

para el día 16

(INFORMACION EN PAGINAS INTERIORES.)

El portavoz ha dicho que las huestes de "UNITA" —Unión para la total independencia de Angola— han iniciado su repliegue hacia las espesuras para eludir a mayor fuerza gubernamental en carros blindados y artillería.

Los observadores creen que las fuerzas de "UNITA" probablemente se replegarán en las regiones boscosas del este de Angola próximas a la franja de Camerún y de la frontera con Zambia, desde cuyo territorio seguirán lanzando ataques contra las fuerzas gubernamentales.

Los últimos refugiados llegados, elevando la cifra de huidos a unos tres mil, dicen que las fuerzas del Gobierno tratan de cerrar la frontera para poner fin al éxodo de la población civil y disparan despiadadamente, contra quienes tratan de saltar la verja fronteriza. — (Efe)

(Pasa a la pág. diez)

(Pasa a la pág. diez)

## Dos centros escolares para Pontevedra

(INFORMACION EN PAGINAS INTERIORES.)

# ARBITRARIEDAD

Diferencia de coeficientes entre  
los funcionarios sindicales y  
los del Estado

MADRID, 10. — Los funcionarios sindicales del cuerpo técnico, tienen un sueldo base de 21.375 pesetas, mientras que los funcionarios de igual categoría de la Administración Civil del Estado, tienen un sueldo de 17.100 pesetas mensuales, según publica en su último número el semanario "Sábado Gráfico".

Con ello se plantea —según "Sábado Gráfico"— el problema de la arbitrariedad de la norma y que se va a hacer con el personal que presta sus servicios en la Organización Sindical

Los auxiliares y subalternos, tienen en el primer caso tres y dos coma tres puntos mientras que en el segundo no superan el uno coma siete y el uno coma tres, respectivamente.

La diferencia de coefi-

(Pasa a la pág. diez)

# Audiencia del Rey al ministro belga de Asuntos Exteriores

MADRID, 10. — A las nueve y media de la mañana, el ministro de Asuntos Exteriores, don Marcelino Oreja, recibió, en su despacho oficial del Palacio de Santa Cruz, al ministro de Negocios Extranjeros de Bélgica, señor Van Elslande, con quien mantuvo una cordial entrevista, por espacio de tres cuartos de hora.

Tras la entrevista, los dos ministros, acompañados de los embajadores de España en Bruselas y de Bélgica en Madrid, se dirigieron a Palacio, donde el Rey don Juan Carlos recibió, en audiencia especial

al señor Van Elslande. Durante la audiencia estuvieron presentes el ministro español de Asuntos Exteriores y los dos embajadores

Posteriormente, el ministro de Negocios Extranjeros de Bélgica, acompañado del señor Oreja, se dirigió a la sede de la Presidencia del Gobierno, donde fue recibido por don Adolfo Suárez, con quien mantuvo una entrevista por espacio de una hora. En la misma, estuvieron presentes, también, el ministro de Asuntos Exteriores y los embajadores señores Aguirre de Cárcer y Vaes.

Paralelamente a la audiencia concedida por el Rey y a la entrevista con

(Pasa a la pág. diez)

# NOTA DEL GOBIERNO CIVIL DE LA PROVINCIA

ESTAN TOMADAS TODAS LAS MEDIDAS DE PROTECCION  
ANTE LA CAMPAÑA PROVOCADA POR ORGANIZACIONES  
ILEGALES

(Información en páginas interiores)

## CUPON PRO-CIEGOS

En el sorteo celebrado ayer para las provincias de Orense y Pontevedra ha resultado premiado el número

**9 3 5**

y todos los terminados en 35.

## CARTELERA

CINE GONVIZ. — A las 5.15, 7.45 y 10.30: «Doble juego». (Mayores de 18 años).

CINE VICTORIA. — A las 5.15, 7.45 y 10.30: «El huracán amarillo». (Mayores de 18 años).

TEATRO MALVAR. — A las 5.15, 7.45 y 10.30: «Tres flechas». (Mayores de 18 años y de 14 acompañados).

TEATRO PRINCIPAL. — A las 5.15, 7.45 y 10.30: «La strega in amore». (Las diabólicas del amor). (Mayores de 18 años).

— MARIN —

CINE AVENIDA. — A las 6, 8 y 10.45: «Las tribulaciones de un chino en China». (Todos los públicos).

## DEMOGRAFIA

En el Registro Civil de la capital se han efectuado en el día de ayer, las siguientes inscripciones:

### NACIMIENTOS

Benigno García y Patiño hijo de Benigno y Asunción; Irene Milleiro y Díaz, de Juan Manuel y María Jesús; Begoña Calviño y Pérez, de Jesús Salvador y Herminda Emilia, los tres en la Residencia Sanitaria de «Montecelo»; María del Carmen González y Otero, de Gerardo y Camila, en Cerponzon; Isaura Montes y Rodríguez, de Luis y María Isaura, en Campano; Juan José Ramírez y Agrelo, de Fernando y María Luisa, en Estibela; Miguel Domínguez y González, de Miguel y María Luisa Fernanda, en el Sanatorio Domínguez; María de los Dolores Souto y Carramal, de Gonzalo y Teresa, en Lérez; María Luisa Fernández y Fernández, de Andrés y Carmen, en Lourizán; Juan Carlos Romero y Villa verde, de Francisco y Eudisia, en Maroén; Mónica García y Castro, de Aniceto y Teresa, en el Sanatorio Santa María.

### MATRIMONIOS

Ninguno

### DEFUNCIONES

Genara Sánchez, de 84 años, de Puentealdelas, en el Asilo de Ancianos; Dolores Brea Soto, de 77 años, en Placeres.

## NECESITO PISO

EN ALQUILER céntrico, cuatro habitaciones, calefacción. Tel. 85 58 54.

## EL SACRIFICIO DE CERDOS EN DOMICILIOS PARTICULARES

PONTEVEDRA. — (D. P.)

Según circular gubernativa que inserta el B. O. de la provincia, se dan a conocer las normas dictadas por la D. G. de Sanidad sobre el reconocimiento de cerdos sacrificados en domicilios particulares, habiendo comenzado la temporada el pasado día primero para terminar el 30 de abril próximo.

Las normas para el desarrollo de la campaña serán dictadas por los Ayuntamientos con los veterinarios titulares, prohibiéndose el destino de canales, pieles, paletillas, despiece y vísceras, con destino a carnicerías e industrias del ramo.

Los veterinarios encar-

gados del reconocimiento, expedirán la certificación correspondiente de salubridad, y remitirán a la Inspección Provincial de Sanidad Veterinaria, un resumen por Municipio y anexos, de las incidencias y desarrollo de la campaña.

## FARMACIAS DE GUARDIA

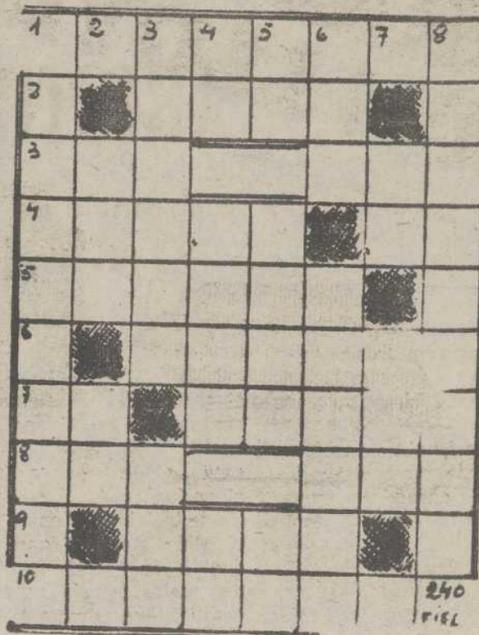
Durante el día de hoy le corresponde el servicio de guardia permanente, a la farmacia de doña Francisca Paula López Martínez, sita en las Galerías Oliva, 2.

Reforzará el servicio hasta las diez de la noche, la doña María Teresa Dapena Astor, en la calle Víctor Said Armesto, 2 (frente a la Plaza de Toros).

### PRACTICANTES DE GUARDIA

Servicio permanente de practicantes, en las Galerías de la calle Benito Corbal, 16. Teléfono 85 25 31.

## CRUCIGRAMA



**HORIZONTALES:** 1.—Fallecimientos. 2.—Tío de Mahoma. 3.—Trompetas chinas. Quiera, venere. 4.—Musa de la poesía elegíaca. Antigua nota musical. 5.—Palo para nivelar medidas de áridos. 6.—Proceder o derivarse. 7.—Voz para ahuyentar animales. Hueco del cañón de un arma de fuego. 8.—Nombre árabe de varón. Verdura. 9.—Vacile, titubee. 10.—Hiclose ruido.

**VERTICALES:** 1.—Rencor, mala voluntad (pl.). 2.—Piedra sagrada. Contracción. 3.—Fundamentase. Demente. 4.—Frijol mejicano. Asunto de un discurso. Artículo. 5.—Interjección despectiva. Ciudad argentina. Entrega. 6.—Constelación boreal. Agatas listadas. 7.—Onomatopeya de la voz del toro. Dueño. 8.—Lo desafiara.

### SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR

**HORIZONTALES:** 1.—Damaso. 2.—Mine. 3.—Eco. Tic. 4.—Nalon. Ra. 5.—Orejas. 6.—Sabina. 7.—Id. Loros. 8.—Non. Ose. 9.—Arac. 10.—Roedor.

**VERTICALES:** 1.—Denomina. 2.—Car. Do. 3.—Amojes. Nao. 4.—Mi. Ojal. Re. 5.—An. Nabo. Ad. 6.—Set. Stroco. 7.—Ir. Nos. 8.—Acabasen.

## Sociedad Cultural Deportiva SALCEDO

Comunica a los señores socios y familiares que con motivo del Santo Patrón de la Parroquia, hoy jueves, día 11, celebrará un ASALTO-BAILLE a partir de las OCHO de la tarde que será amenizado con la famosa orquesta "CARACAS".

## OTRAS APORTACIONES RECIBIDAS

# 50 mil pesetas, donativo de un pontevedrés ausente para la Campaña del Asilo

La Campaña Pro Asilo de Ancianos Desamparados está ya en pleno auge y las aportaciones que se reciben, tanto en el propio Asilo como en los establecimientos de «Radio Pontevedra» vienen siendo muy numerosas y sustanciosas, como lo refleja esa aportación de 50.000 pesetas que ha enviado un pontevedrés ausente que oculta su nombre y que anualmente acude a esta cita de caridad para con los ancianos desvalidos que se acogen en el Asilo pontevedrés.

Con destino a esta campaña, el sábado y el domingo se disputará en el Pabellón Municipal de los Deportes un torneo cuadrangular de fútbol sala que disputarán Peluquería Clemente, Grupo 7 a 9, Selección de Pontevedra y Los Abetos, de Vigo. Las semifinales tendrán lugar el sábado, a partir de las siete de

la tarde, y las finales el domingo, a partir de las once de la mañana. Al trofeo en litigio, una preciosa copa donada por P. Clemente, se unirán otros otorgados por distintas firmas pontevedresas, con objeto de rodearlo de todos los alicientes. Las entradas pueden retirarse en P. Clemente, Askal o en el Casino Mercantil e Industrial.

Las últimas aportaciones recibidas para la campaña, en el Asilo, son: De 50.000 pesetas, de un pontevedrés ausente; de 3.000, de Elena Dora do, de Trabancas/Sandeñeiras; de 1.000, de una anciana, un donante, Javier Gastañaduy, de Marín, y una señora; de 1.200 de Manuel Pérez; de 1.500 de dos hermanas residentes en Francia; de 500 de una donante, Teresa Pérez, un anónimo y una señora; de 300, de una donante; de 200, de Ascensión Prieto de Mosquera y una donante, y de 100, de señora Celia,

una donante, Remedios Barros, de Moaña, Josefa López Malvar y dos donantes.

En «Radio Pontevedra» también se recibieron los siguientes donativos: De 1.000 pesetas de una donante, Dena Pérez, viuda de Enrique Fernández, viuda de Álvarez Limeses y un anónimo; de 600, de Confeitería Manchega; de 500, María Cachafeiro, Librería Tilve y Aquilino Rodríguez; de 450, de Confeccionistas Belsens, secretarías y empleadas; de 300, de Amalia Cons del Río, y dos hermanas de Sangenjo; de 200, de M. R. de Marín, un donante, un matrimonio y dos hijos de Marín, Carmen Torres, una señora de Sangenjo, una amiga de los ancianos, y Rosita, y de 100, Carmen Saura Villa verde, María Josefa Otero Otero, Raquel Souto, Jesús Rodríguez Baquero, María Jesús García Gamallo y un artesano del mimbre, Moldes García.

## SUCESOS

# UNA ANCIANA, PERECE AHOGADA

Cuatro heridos graves en accidente de tráfico

PONTEVEDRA. — (D. P.)

ron trasladados al sanatorio de La Merced.

En el lugar de Requeixo-San Andrés de César, en términos de Caldas de Reyes, una anciana que había acudido al pozolavadero de la finca de la casa, para recoger agua, al parecer resbaló recibiendo un golpe y cayendo al interior del depósito. Se trata de la anciana Erminda Lueiro Rey de 78 años de edad, la cual resultó muerta.

### CUATRO HERIDOS GRAVES EN ACCIDENTE DE TRAFICO

En términos de Poyo, carretera de Pontevedra a El Grove, un coche de turismo conducido por el vecino de Candas José Verga Rial, de 21 años de edad, sufrió un accidente colisionando contra un muro. Resultaron heridos de carácter grave, el mencionado conductor y sus acompañantes, Jesús Bermúdez Docampo, Jesús Martínez Piñeiro y José Farradás Menduñía, también vecinos de Candas y todos ellos de la misma edad. Fue-

# EL TIEMPO QUE HIZO AYER

### OBSERVATORIO DE PONTEVEDRA

Presión atmosférica, 759,6 mm.  
Tendencia barométrica, sin variación.  
Humedad relativa del aire 73 por ciento.  
Dirección del viento, suroeste.  
Velocidad, 12 km. por h.  
Visibilidad buena.  
Cielo, nuboso.  
Clase de nubes, cúmulos.  
Precipitación, 17 litros por metro cuadrado.  
Temperatura máxima, 13 grados a las 15 horas.  
Temperatura mínima, 8,6 grados a las 8 horas.  
Horas de sol, 4,5.

## PROGRAMA DE RT.VL

### PRIMERA CADENA

- 1.35 Carta de ajuste «Marisol y los Bohemios Paraguayos».
- 2.00 Panorama de Galicia.
- 2.30 Apertura y presentación.
- 2.31 Avance Telediario I
- 2.35 Gente.
- 3.00 Telediario Primera edición.
- 3.35 Musical.
- 3.45 ¿Qué es...?
- 4.00 Espacio 1999 «El niño de Alfa».
- 4.55 Tres pavenas, Luis Millán.
- 5.10 Despedida y cierre.
- 6.15 Carta de ajuste «Jarchas».
- 6.30 Apertura y presentación.
- 6.31 Avance Telediario II
- 6.35 Un globo, dos globos, tres globos. Para los pequeños ¡Abrete sésamo! Episodio número 61. Nuestro corro.
- 8.00 Novela (Cap. XIV) «El Idiota», de F. M. Dostoyevsky
- 8.30 Telediario Segunda edición.
- 9.00 Cielo: Vivir es un trabajo divertido: Usos y costumbres.
- 10.45 Última hora.
- 11.00 Teleduarte.
- 11.15 Oración.
- 11.20 Despedida y cierre.

### SEGUNDA CADENA

- 7.30 Carta de ajuste «Folklore: Andalucía, Asturias, Extremadura y Valencia».
- 8.00 Presentación y avances.
- 8.01 Polideportivo Espacio deportivo.
- 9.30 Rito y geografía del baile «Folklore y Flamenco»
- 10.00 Redacción de noche.
- 10.45 Última imagen.

## INFORMACION MILITAR

### BODAS DE PLATA

El Gobierno Militar de Pontevedra participa que el ministro del Ejército autorizó a los componentes de la 114 promoción de Caballería, en cualquier situación, para trasladarse a Valladolid, al objeto de asistir a las bodas de plata que tendrán lugar el día 13 del corriente mes.

Los que deseen asistir pueden pasar por este centro con el fin de ser informados.

### CRUZ CONSTANCIA

Por reunir las condiciones reclamatorias, les fue concedida la Cruz a la Constancia con la pensión ajena correspondiente o ampliación de la misma, al teniente de caballería con destino en el Parque y Talleres de Vehículos Automóviles, don José Loida Vidal; al brigada de Artillería, don José Fernández Piña, del Regimiento Mixto de Artillería núm. 2 y al brigada del Cuerpo de la Guardia Civil, don Manuel Preto Gago, del 69 Tercio.

# GRAN FESTIVAL AYER, EN EL HOGAR DEL PENSIONISTA

Diosiño, Clapés y Silva, el trío del éxito  
«Xan das Canicas», nombrado socio de honor



La presidenta del Hogar, entregando a "Xan das Canicas", el título de socio de honor. — (Foto Gómez.)

PONTEVEDRA.—(D. P.). Los actos que viene celebrando el Hogar del Pensionista de la Seguridad Social con ocasión de la Semana Internacional de los mayores, han tenido ayer una jornada de gran relieve y emotivo ambiente, con asistencia de un público numerosísimo, integrado por asociados y simpaticantes de la institución. Los referidos actos, fueron iniciados con la oración por la presidenta, doña Juana Ríos del Río, que

dio cuenta del nombramiento de socio de honor del Hogar, a favor del popular "Xan das Canicas", como excepcional colaborador de las tareas que allí se vienen llevando a cabo, haciéndole entrega entre clamorosos aplausos, del diploma correspondiente, a cuyo texto dio lectura el secretario. Digamos, como particularidad, que dicho nombramiento, había sido mantenido en secreto incluso para el propio interesado. Seguidamente, "Xan das Canicas", expresó su grati-

tud con visible emoción, estrechándose en cordial abrazo con la presidenta. Concluyó diciendo que el día que tuviera que irse de este mundo, que tuviera que abandonar el Hogar, quisiera que pusieran en su sepultura, como epitafio: "Morreu Xan das Canicas, socio de honor do Hogar".

A continuación, y con su particular gracejo, relató un chiste de los suyos, pleno de malicia y filosofía, que los asistentes acogieron con insistentes aplausos.

Acto seguido, iniciaron las restantes intervenciones, los integrantes de lo que pudiéramos denominar "El trío del éxito", integra-



El trío del éxito: Diosiño, Clapés y Silva. — (Foto Gómez.)

do por Diosiño", el mago del acordeón; Clapés, violinista como él sólo, y el guitarrista y cantante, Silva. La emoción y los aplausos, rubricaron una y otra vez sus magníficas intervenciones. El festival, mantuvo en todo momento un ambiente gratísimo y de singular con-

tento, prolongándose hasta hora avanzada. Los asociados, los mayores, ellos y ellas, disfrutaron así una de las más notables jornadas de su Hogar. Los actos, proseguen hoy, con la entrega de premios del concurso infantil de pintura y la actuación

de "Os Romeiros", de Marín. Mañana será el homenaje a los "abuelos" del Hogar, don José Amador Neira y doña Mercedes Tobío Rodríguez, que suman ciento ochenta y tres años. El programa de actos, finalizará el domingo.

## Centro Regional de la UNED

### Curso sobre Historia del Arte, en colaboración con el Museo

El próximo día 29 de los corrientes, el Centro Regional de la Universidad a Distancia de Pontevedra, en colaboración con el Museo Provincial, iniciará un curso abierto sobre Historia del Arte el cual estará a cargo del profesor don José Carlos Valle Pérez.

Las sesiones tendrán lugar todos los viernes, a las 7,30 de la tarde y el curso finalizará en el mes de febrero próximo.

Un total de once temas serán expuestos por el profesor Valle Pérez. El curso se abrirá con la exposición del tema «El arte en la época de las invasiones. El arte hispano-visigodo. A continuación, y en semanas sucesivas serán expuestos los temas siguientes: la época carolingia; la catedral románica de Santiago de Compostela; El Cister; origen, formación y expansión del arte gótico; el arte nazarí (granadino); el Manierismo; el rococó; el

neoclasicismo; el romanticismo y, finalmente, la pintura contemporánea.

La entrada a estos cursos abiertos es totalmente libre. No obstante, aquellas personas que quieran obtener un diploma al término de este curso abierto, pueden efectuar su matrícula en la Oficina de Información del Centro Regional de la Universidad a Distancia de Pontevedra.

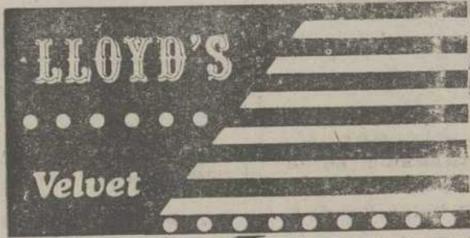
#### EL DÍA 19 APERTURA DEL CURSO ACADEMICO

El próximo día 19, a las siete y media de la tarde, se celebrará, en el auditorio de la Caja de Ahorros Provincial de Pontevedra, el solemne acto de apertura del curso académico del Centro Regional de la Universidad a Distancia.

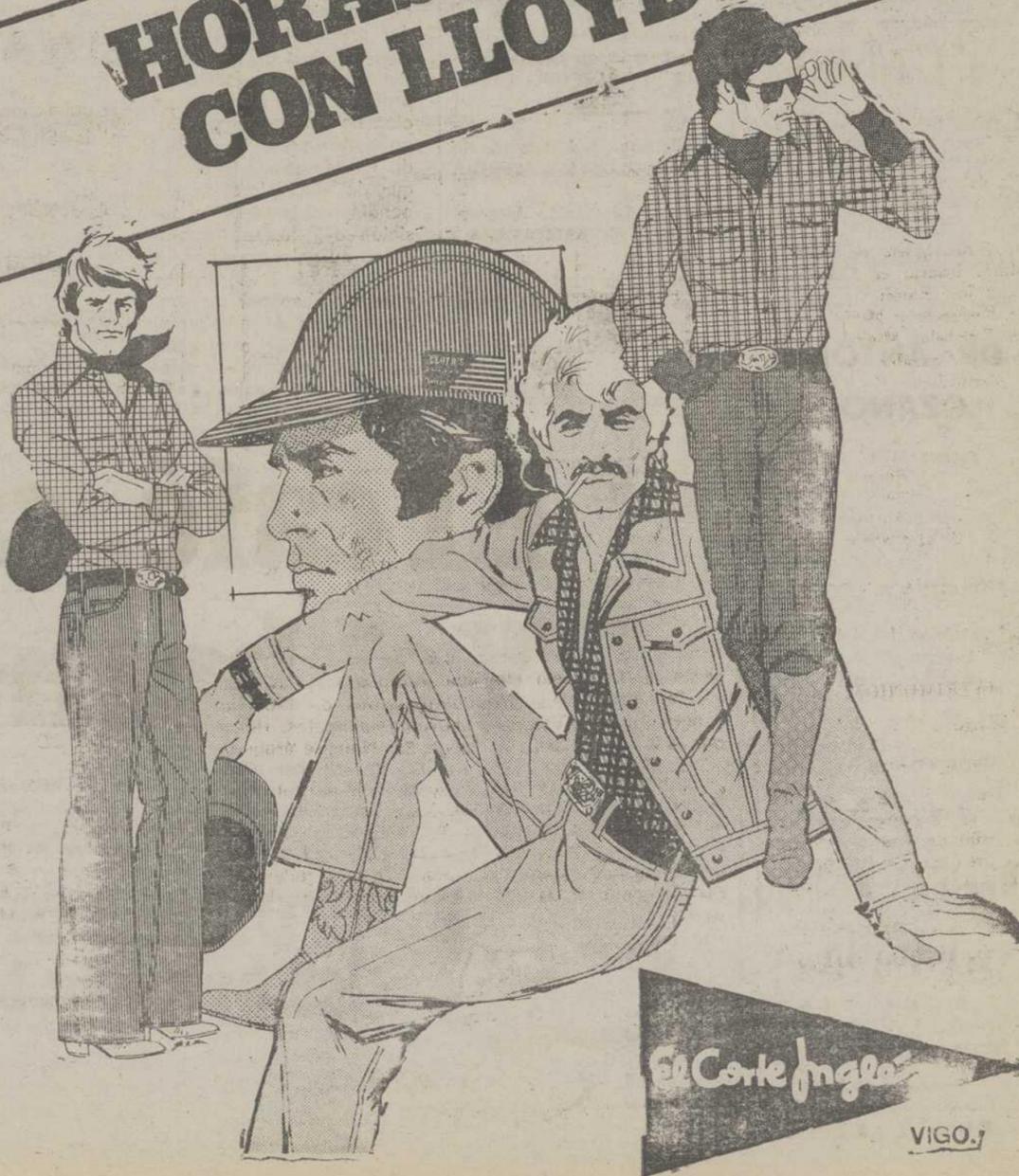
El acto será presidido por las primeras autoridades, tanto civiles militares y académicas.

## SPORT HOMBRE

Este invierno haga más libres sus horas libres, con LLOYD'S VELVET. Pantalones en pana y pelo de melocotón, cazadoras, complementos... Una ropa hecha para mucho sport, en una gran diversidad de modelos y colores y sin problemas de talla.



# HORAS LIBRES CON LLOYD'S



El Corte Inglés

VIGO

**"ARQUITECTO:**

CUANDO PROYECTE, NO SE OLVIDE DE MAS DE MEDIO MILLON DE ESPAÑOLES MINUSVALIDOS FISICOS. PROYECTE VIVIENDAS Y EDIFICIOS EN LOS QUE ELLOS PUEDAN MOVERSE, EN LOS QUE PUEDAN VIVIR. NO LES PONGA BARRERAS ARQUITECTONICAS. PROYECTE PARA TODOS, TAMBIEN PARA LOS MINUSVALIDOS."

# Guía Médica

## ALFONSO OTERO

### VALENZUELA

ESPECIALISTA EN OBSTETRICIA Y GINECOLOGIA

Es médico residente del Instituto Provincial de Obstetricia y Ginecología de Madrid

PARTOS ESTERILIDAD

CONSULTA: General Mol: 11 2º Izda

## Doctor ABALO BARRAL

ESPECIALISTA PULMON. PIEL. SMA. ALERGIAS

AEROSOLTERAPIA PRUEBAS DE ALERGIAS

PONTEVEDRA

## Dr. FRANCISCO LOPEZ BARRIO

MEDICO DENTISTA

Teléfono 85 51 29

## J. L. CONESA

ESPECIALISTA EN CIRUGIA GENERAL

URGENCIAS:

Sanatorio Marescot

CONSULTA: De 11 a 1. Peregrina. 31.

## DR. ANTONIO OZANO B.

GARGANTA NARIZ. OIDOS

(Del Cuadro Médico de I.M.E.C.O.S.A.)

FONIATRIA Y LOGOPEDIA

Trastornos del Habla y Lecto Escritura. Audiometría Infantil Sordomudez

CONSULTAS:

García Camba, 10 - 5.º

C. De 10 a 1 y de 4 a 8.

Teléfono 85 04 72

## Dr. JUAN ALONSO IGLESIAS

OCULISTA

Horas y horas convenidas

Teléfono 85 03 18

PONTEVEDRA

## Angel Casqueiro

### Rodríguez

ESPECIALISTA EN CIRUGIA GENERAL

Estómago, intestinos, vesícula, hernias, hemorroides y afecciones ano rectales, varices.

Edificio Alameda, n.º 8 1.º

CONSULTA PREVIA OITA

Teléfono 85 71 44

## Daniel Valenzuela Fernández

OTORRINOLARINGOLOGO

Cirugía funcional del oído

CONSULTAS: De 10 a 1 y de 4 a 7, previa cita

Sanatorio Santa Rita

Teléfono 85 44 00

## Doctor JESUS PECE CELLIER

Especialista en PEDIATRIA. Diplomado en INMUNOLOGIA Y ALERGIAS PEDIATRICAS

De la Sociedad Española de INMUNOLOGIA Y ALERGIAS

De la Asociación Internacional de ASMOLOGIA

Consulta de 9 a 1 y de 4 a 7. Previa petición de hora.

BENITO CORBAL, 17 - 3.º

TELEFONO 85 19 13

## Conferencia de Villar Trillo, onte, en "Amigos da Cultura"

### Mañán falará Rodríguez Sánchez

Na tarde de onte e como fora anunciado, celebróuse unha conferencia dentro da IV Xeira de Economía e Socioloxía de Galicia, que organiza Amigos da Cultura. A cargo do profesor de Teoría do Estado da Facultade de Ciencias Económicas da Universidade Galega, don Xavier Villar Trillo, quen desenvolveu o tema "Federalismo e autonomía".

Fixo a presentación o presidente de Amigos da Cultura don Xosé Luis Fontenla Rodríguez, quen suliñou as características que concurrían na persoa e obra do profesor Villar Trillo, ven cellado á UTEG, ensinante na Facultade de Ciencias Económicas da disciplina de Teoría do Estado, premio do Comité de Cultura Galega da Universidade de Mayagüez (Puerto Rico), polo seu traballo "O Estatuto de Autonomía de Galicia do 36", publicado no "Ideal Gallego", no número extraordinario "Galicia, ér guete" de 9 de maio de 1976, colaborador nos xornais galegos sobre problemas de políticas internacional e temas socio-económicos galegos. Rematou salientando a importancia do federalismo iberista, coa inclusión de Portugal, para o futuro da Península.

Encetou a súa disertación ante numeroso público o profesor Villa tratando do tema dos nacionalismos e da cuestión nacional, esclarecendo os conceptos de nación, autonomía e autodeterminación con citas de varios autores. A seguir fixo unha detida análise do federalismo como doutrina política práctica para a solución dos problemas dos nacionalismos ibéricos e de Galicia como nación colonizada. Explicou tamén o profesor Villar Trillo a situación do nacionalismo galego na actualidade vencella do xa ás masas adiantando que da súa valoración dependía precisamente a posición das forzas nacionalistas ou galegas e das ou curliastas ou centralistas que abogaban por un simple Estatuto de autonomía, sen diferenciar o alcance do feito nacional e a diferencia entre nación e Es

tado. Esta diferenza definiu ás forzas políticas en Galicia en dous bloques ben claros o nacionalista do Consello e o autonomista-centralista das forzas españolistas da Táboa, significando que calquer unidade ficticia desas plataformas non permitiría defender os intereses do povo galego. manifestou o conferenciantes. Suliñou a importancia o profesor Villar dos grupos federalistas e da existencia de órganos federais legislativos, executivos e xudiciais sobre a base da representación igualitaria, a distribución de competencias e cargas fiscaís e outros por menores contidos nos documentos políticos elaborados polo Consello, acentuando que somente un plantaxamento desa clase podería levar á xusta solución dos problemas dos povos ibéricos: Galiza, Euskadi e Catalunya e o resto do Estado.

Finalmente encetouse un ánimo debate que rematou con moitos aplausos para o conferenciantes.

### MAÑAN CONFERENCIA DE PACO RODRIGUEZ

Mañán, ás 8 da tarde terá lugar una conferencia en Amigos da Cultura, dentro da IV Xeira de Economía e Socioloxía de Galicia a cargo do catedrático don Francisco Rodríguez Sánchez quen falará de "Ideoloxías e clases sociais en Galicia. Cultura e loita de clases".

O acto terá lugar na sala de actos da Caixa Rural e será público.

O próximo día 18 terá lugar unha mesa redonda en col da "Situación de ensino en Galicia" a cargo de Felisa García, profesora de EGB, María do Carmen González Teixeira, profesora do Instituto de Bachillerato e Manuel Méndez, profesor de EXB, igualmente dentro desta IV Xeira de Economía e Socioloxía de Galicia.

## Dos centros escolares para Pontevedra

MADRID, 10. — Un total de 15 colegios nacionales, de Educación General Básica y Pre-escolar, han sido autorizados, según el "Boletín Oficial del Estado".

Estos centros pertenecen a las provincias de Valencia, PONTEVEDRA y Sevilla —dos—; y Badajoz, Cádiz, Lugo, Málaga, Navarra, Orense, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife y Toledo.

Asimismo, órdenes que afectan a la constitución de nuevas unidades escolares en 52 centros españoles, han sido publicados hoy por el diario oficial. — (Cifra.)

## El sábado, sesión clínica en la Residencia "Montecelo"

PONTEVEDRA. — (D. P.)

El sábado próximo, día 13 celebrará una nueva sesión clínica, la Residencia Sanitaria "Montecelo" de la Seguridad Social.

Dicha sesión, que tendrá lugar en el salón de actos del centro, dará comienzo

a las diez y media de la mañana, hallándose a cargo del Servicio de Medicina Interna en colaboración con el de Anatomía Patológica.

Las comunicaciones serán presentadas por los doctores Piñeiro, Gariño Forcada, Carballal Lufrís y Otero Portela.

## Constitución de la Asociación de Vecinos "Virgen del Camino"

PONTEVEDRA. — (D. P.)

Según se nos comunica, en el día de ayer fue presentada en el Gobierno Civil de la provincia, la oportuna documentación en solicitud de autorización para llevar a cabo la constitución de la Asociación de Vecinos "Virgen del Camino" de esta capital.

Dicha Asociación, tendrá como ámbito operacional la barriada que le da nombre, teniendo como fines el estudio y defensa de los intereses de sus asociados, y como objetivos inmediatos, la instalación de una guardería infantil, solución de los graves problemas urbanísticos y de otra índole, que afectan a la zona.

## A NUESTROS COMUNICANTES

"Diario de Pontevedra", y su Dirección, no devuelven, ni sostienen cualquier tipo de correspondencia o diálogo, en torno a aquellos artículos, reportajes, crónicas, críticas, comentarios o informaciones que, espontáneamente, se le envíen para su publicación.

# El café, café. Y el brandy, brandy.



**FUNDADOR**  
el brandy, brandy.

Las cosas, claras. El café, café. El hombre, muy hombre. Los amigos, amigos de verdad. Y el brandy, brandy.

DOMELQ

ALQUILERES

- ALQUILERES de locales. Naranco, B.2.º. Teléfono 85 29 36
• ALQUILU piso amueblado. Razón Benito Corbal, 57. Teléfono 85 97 68 Pontevedra
• SE ALQUILAN dos pisos amueblados a estrenar con calefacción. Muy céntricos. Teléfono 85 01 09
• SE ALQUILA piso amueblado. Razón Jomáfer, Peregrina 5
• ALQUILU bajo 115 m.º des tinado almacén en Poyo, pró ximo Puente Barca. Teléfono 859414. de 6.30 en adelante
• SE ALQUILA habitación doble amplia Razón: Teléfono 853337
• SE ALQUILA piso para oficinas o estudio en General Mola. Informes: Teléfonos 351845 351959
• SE ALQUILA piso en Avenida de Vigo. Informes: En el teléfono 858635.
• ALQUILU habitación con terraza, dos camas para dos chicos o chicas. Real, 40.
• ALQUILU piso amueblado carretera La Toja, número 67, de tarde
• ALQUILASE habitación a dos señoritas. Razón: Teléfono 85 72 27.
• ALQUILU piso en carretera Toja frente sanatorio Merced. Teléfono 290363.
• SE ALQUILA piso amueblado. Razón: En Marpe, Peregrina, 29.º Pontevedra
• SE alquila local propio almacén muy cercano capital. Razón: Telf. 85 06 18.

ANUNCIOS BREVES

AGENCIA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA
ANDRES MURUAIS, 1- PONTEVEDRA
- PROPIEDADES: Varias para inversión.
- PISOS: c/ Blanco Porto, 4 dormitorios.
- ENTREPANTA: Céntrica, 100 m.2
- PISOS: Fernández Ladreda, terminados.
- PISO: 110 m.2, 70 m.2, con terraza, garaje, calefacción.
- PISO: Muy amplio en San Antoniño.
- SOTANO Y BAJO: c/ Gonzalo Galias, 120 m.2 y 110 m.2
- CHALET: En La Lanzada, 2.000.000 de Ptas.
- SOLAR: Parados chalets, 1.000 Ptas. m.2
- PARCELAS: En La Caeyra, 2.400 Ptas. m.2
- FINCA: 15.000 m.2, cerca ciudad, buen precio.
- CASA: En Rajó, 600 m.2, 1.350.000 Ptas.
- SOLAR: En Lourido, con casa vieja.
- PISOS: En Casimiro Gómez, muy amplios.
- SOLAR: 800 m.2, 600.000 Ptas.

- SOLAR en Campolongo 18.000 m.º vende RIOS
• PISOS céntricos, 1.850.000 Ptas. facilidades 18 años. Vende RIOS
• SOLAR en Lourido 800 m.º vende RIOS
• SOLAR en Salcedo 12.000 m.º vende RIOS.
• PISOS con garaje, trastero, calefacción central, agua caliente central, muy amplia. Vende RIOS
• PISOS con garaje, trastero, calefacción central, agua caliente central, muy amplia. Vende RIOS
• BAJO y sótano céntrico 2.600.000 Ptas. Vende RIOS
• BAJO y terreno de 1.100 m.º en Avda de la Crema. Vende RIOS
• BAJOS en La Caeyra de 4.000.000 Ptas. Vende RIOS
• BAJO y sótano en Turvaco, sin terraza, Costa 2.000.000 Ptas. Vende RIOS
• BAJO en Salvador Moreno 181 m.º altura para entreplanos. Vende RIOS.
• ENTREPANTA, escuela, céntrica, calefacción central, propia para oficinas. Vende RIOS.
• CASAS en Campolongo, San Adrián y Santa Cristina Borrón, Barrantes, Siguero, Tuy. Vende RIOS c/ General Mola 12. bajo. Teléfono 85 36 58.
• SE VENDEN cachorros de perros Dalmatas. Telf. 850930

- VENDESE Seat 127, matrícula E, seminuevo. Razón: Teléfono 853394.
• SE VENDE 850. Razón: Teléfono 88 00 48. Marín.
• PARTICULAR vende 600. Razón: Teléfono 35 26 13.
• HERIA del automóvil!!! "Riomifio" automóviles nuevos y de ocasión. Admitimos cambios. Grandes facilidades. Consultenos sin compromiso. Vigo, Bolivia 22. Teléfono 41 69 34 y 41 29 67. Casa central en Madrid. Calle Alberto Aguilera, 30. Teléfono 44 12 100.
• MOVA 120. venta de automóviles usados Juan Bautista Andrade, 16 (frente taberna A Pallota, al lado del Estadio de Pasarón
ve plazas, matriculado en 1975, matrícula M.F., recorrido de 26.000 kilómetros. Visitenos sin compromiso en la calle de Joaquín Costa, número 18. Exposición de compra ven la Pontevedra.

MARTINEZ
COMPRA-VENTA DE PROPIEDADES
Oliva, 4-1º - Tel. 853895

ENSEÑANZA

- MATEMATICAS, Física y Química. Oposiciones Magisterio. Impartidas por licenciados. Peregrina, 16. Teléfono 880789.
• ASISTENTE. Por lo que paga a un profesor particular que de tener profesores (Lisen) particulares en varias asignaturas incluso idiomas, guitarra.
• ASISTENTE. Clases en régimen particular. Selectividad. COU Magisterio BUP Maestría EGB. Idiomas, por profesores nativos. Latín Griego. Graduado Escolar. Cálculo. Contabilidad. Javier Putz 12.º. Teléfono 85 68 27.
• INGLES Eurocentre ga sinete de idiomas. Grupos reducidos. Michelena 1.6.º. Teléfono 85 64 13.
• SAINT PATRIK Centro de Estudios de Idiomas. Michelena 22.2.º. Telf. 85 46 97.
• FRANCÉS Eurocentre, to das especialidades. Niveles. Michelena 1.6.º. Telf. 856413.
• LICENCIADO clases particulares. E.G.B., Latín, 2.º BUP. Razón: Padre Amoedo, 4-1.º Izq.
• PROFESOR Inglés. Diplomado Boston University. Licenciado por Massachusetts. Teléfono 85 53 27.
• LATÍN, Griego, Francés por licenciada. Telf. 355327.
• MATEMATICAS, Física, Química grupos reducidos, COU, BUP. Peregrina, 16.2.º. Teléfono 859321.
• SE DAN clases particulares de E. G. B. Razón: Teléfono 85 41 07.

- SOLAR en Parcela Caeyra 1.965 m.º solamente 1.250 pesetas m.º. Elvessa: 854255.
• OPORTUNIDAD! Precio lanzamiento. Caeyra 1.714 m.º. carretera alcantarillado solo 1.500 ptas. m.º. Elvessa 854255.
• CAEYRA! Parcela 1.832 m.º. solo 1.500 pesetas m.º. servicios. Facilidades para Elvessa. 854255.
• BAJO 400 metros puente La Barca! vende parcela 2.321 m.º a 1.500 pesetas. Accesos. Servicios. Elvessa 854255.
• SOLAR en Benito Corbal 539 m.º. Vende RIOS.
• SOLAR en Avd. de Lugo, 3.245 m.º. Fachada 44 m.º. Vende RIOS.
• SOLAR en C/ Santiago, 190 m.º. Vende RIOS.
• SOLARES para chalets en La Caeyra, desde 438 m.º, a 2.200 Ptas/m.º. Vende RIOS.
• SOLAR en la Granja 4.000 m.º. a 500 Ptas/m.º. Vende RIOS.
• SOLAR en Naúa 2.930 m.º. Vende RIOS.
• VENDO casas con terreno en Sangeño, 2.200.000 T€ norte, 6.000.000; Gorgullón, 3.500.000; Marco, 3.800.000 Carballo, 1.500.000; La Lama, 2.800.000 y Estréla, 1.500.000
• FINCAS en Salcedo 2.000 m.º. 1.500.000; Marón La Ria, 1.400 m.º. 1.500.000; Campañó, 5.200 m.º. 5.000.000; Carretera de Vigo, 3.500 m.º. 4.550.000. En forma Alva Peregrina 46 en entresuelo.
• PISOS de 1.500.000 a 4.500.000 en Avenida de Vigo, Sagasta, Arzobispo Malvar y S. Antoniño. Informa Alva, Peregrina 46 entresuelo.
• PISOS en construcción en diversas zonas. Informa Alva, Peregrina 46 entresuelo.
• MARAVILLOSA finca 3.500 m.2 con casa vieja. 1 km. Pontevedra. Ocasión! Ocasión! Teléfono 85 42 55.
• MARIN, bajo comercial amplísimo. Situación inmejorable. Buen precio. Facilidades. Teléfono 85 42 55.
• MARIN. Soberbio solar dos calles principales. Permiso construcción bajo y cuatro plantas. Ofertas compra pisos sobre plano. Telf. 85 62 55.
• SE venden preciosos cachorros Pastor Alemán y Fox terrier. Razón: Telf. 85 08 18.
• EN PLAYA Lapanán terreno 900 m.º. Telf. 850707, de 10 a 12 noche.
• COMPRO terreno cerca rias Pontevedra. Pago bien. (Loureiro Crespo, 11.2.º. Teléfono 857255.
• COMPRO casa vieja con algún terreno. Pago contado. Teléfono 854255.
• COMPRARIA herencia grande próxima Pontevedra, Santiago, Vigo. Elvessa. Teléfono 854255.

AUTOMOVILES

COCHES de ocasión

Procedentes de operación cambio, todas las marcas totalmente revisados, a precios de oportunidad y con amplias facilidades de pago

TRES DEMANDAS
SEAT-FIAT

• AUTOMOVILES RIA DE AROSA, vende coches de ocasión todos los modelos todas las marcas recogemos coches usados tasados por mayor precio y le vendemos nuevo cualquier marca o modelo. Material en existencia en perfecto estado. Mercedes 190 Diésel, impecable Seat 850, varios precios de ocasión. Renault 6 a toda prueba. Seat 300 D varios, Citroen B. 400 furgón, buen estado. Furgón Seat. Mercedes Cambio de roce

automoviles quintillán

• COMPRA VENTA de coches nuevos y usados todas marcas. Pagamos más su coche usado. Entrega inmediata. Todas facilidades Loureiro Crespo, 76 Tel. 85 95 80.

CAIGMA NECESITA CHAPISTAS Y PINTORES
República Argentina, 12. Telf. 88 03 12. - MARIN.

ALQUILASE PISO
Amueblado en Avda. de Lugo a partir del día 1.º de marzo. Informes: Mercedes Espósito. Poyo-Aris, núm. 22.

DEMANDAS

- SE NECESITA empleada de hogar fija sabiendo cocinar para señora sola y asistente todo el día. Razón: García Camba, 12 4.º. Deba.
• SE NECESITA asistente mañana y tarde, c/ Fernández Ladreda, 5 "Edificio Mediodía", 4.º. Izq. Telf. 85 54 23, tardes.
• SE NECESITAN chicas y chicos para trabajo fácil que quieran ganar de 500 a 700. Presentarse en Catefeteria "Veracruz", c/ Andrés Muruais, de 7 a 8.30. Preguntar por los señores de Estévez.
• SE NECESITA asistente por horas con informes. Razón: Virgen del Camino, 22. Telf. 85 77 09.
• NECESITASE ayudante cajera, edad máxima 17 años. Razón: Peluquería París. Riestra, 30.
• SE NECESITA chica fija muy buen sueldo. Teléfono 85 51 91.
• NECESITO piso en alquiler, antiguo, no importa cocina vieja. Razón: Teléfono 85 26 86.
• SE NECESITA chica fija sabiendo cocinar, no hay niños. Teléfono 85 10 69.
• SE NECESITA peluquera o ayudante. Peluquería Enrique Peregrina, 32.
• EMPLEADA de hogar, fija. Indiferente sin informes. Buen sueldo. Gral. Mola, 9, 4.º F.
• SE NECESITAN costureros para máquinas industrial fibra de tresillos. Teléfono 881999 Marín
• SE NECESITA chica servicio. Razón: Jaime Janer, 16 3.º Marín. Teléfono 880649.
• NECESITO piso pequeño, si es posible calefacción. Teléfono 85 97 61, mañanas, 9.30 a 10.30.
• NECESITASE mucha chica fija sabiendo cocinar. Razón: San Antoniño, 1-8.º. decha. Teléfono 85 07 19.
• NECESITASE asistente con informes. Padre Amoedo, 6-5.º D.

TRASPASOS

- TRASPASASE Bar Lamas por no poder atenderlo. Calle Figueroa, Pontevedra.
• SE TRASPASA comercio calzados por no poder atenderlo. Buena renta. Interesados, llamar telf. 856296.
• SE TRASPASA bajo comercial. Llamar teléfono 859411.

VENTAS

- SE VENDE peluquería señoras con piso céntrico. Razón: Joaquín Costa, 38-1.º
• GANGA! Dos parcelas, 1.722 y 1.643 m.º, propias nave, edificio bajo y dos plantas, solamente 2.000 pesetas m.º. Teléfono 854255.
• RIOS Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Pisos, chalets, solares, locales comerciales. Traspasos. General Mola, 12. Teléfono 853858 Pontevedra.

AIVA COMPRA-VENTA

• VENDO casas con terreno en Sangeño, 2.200.000 T€ norte, 6.000.000; Gorgullón, 3.500.000; Marco, 3.800.000 Carballo, 1.500.000; La Lama, 2.800.000 y Estréla, 1.500.000

SE VENDE PISO EDIFICIO LAS TORRES RAZON: PORTERIA.

IMPORTANTE FIRMA COMERCIAL DEDICADA A TEJIDOS Y CONFECIONES NECESITA PERSONAL FEMENINO
Escribir con datos personales y fotografía a la Oficina de Empleo, c/ Herreros, n.º 22. Referencia número 239 de Pontevedra.

ESTAMOS CONSTRUYENDO UN EDIFICIO CENTRO COMERCIAL TIFFANIS, CONSTRUCCION DE PRIMERA.
Pisos, apartamentos y bajos comerciales en galerías y plazas de garaje.
Promotor: Sr. VICENTE BLANCO MOYAR. Avda. de Vigo, n.º 2-6.º A. Telf. 85 04 06.
CON GRANDES FACILIDADES DE PAGO
Para información, horario de 11 a 2 y de 4 a 8 de la tarde.

SE NECESITA LOCAL COMERCIAL EN ALQUILER SOBRE 200 M.2 (No importante sea céntrico)
RAZON: TELEFONO 85 88 74 en horas de oficina.

ANUNCIENSE EN ESTA SECCION

VARIOS

- MUDANZAS personal especializado. Salvado, nº 46 no 42. Teléfono 85 14 44.
• CHOFER, busca trabajo con carnet de L.º. Razón: Teléfono 855192.
• SEÑORAS, señoritas. Ganan dinero distribuyendo productos AVON. Telf. 85 55 99 mediadía.

# REHUIR LA INFORMACION

Era Radio Nacional de España, pero parecía una emisora distinta. En el "Diario Hablado" de las diez, emitido el pasado 1 de noviembre, se ofreció, más o menos textualmente, el siguiente y ejemplar reportaje:

"Veamos cómo sigue el conflicto del transporte madrileño. Vamos a telefonar a la Empresa Municipal de Transportes para que allí nos informen." (Suena el teléfono). "Diga". "Aquí Radio Nacional, para el "Diario Hablado". Quisiéramos saber la situación actual de la huelga y sus perspectivas para mañana". "Lo sentimos mucho. Nosotros no informamos. Llamen ustedes al Ayuntamiento". (Suena el teléfono de nuevo). "Aquí el Ayuntamiento de Madrid. Diga". "Aquí Radio Nacional, etc.". "Lo sentimos mucho. No hay nadie en la Oficina de Prensa. Volverán mañana". "Como han podido escuchar ustedes, no podemos ofrecerles información, desde el punto de vista empresarial, de la huelga de los autobuses. Miles de madrileños ignoran, por tanto, qué habrán de hacer mañana para desplazarse por su ciudad".

Parecía otra emisora porque el reportaje transcrito rompía los cómodos moldes de la información hecha de tópicos y de silencios, tan característica de los antiguos "Partes" de Radio Nacional. Con concisión, utilizando los recursos técnicos y poniéndolos al servicio de los oyentes, esos breves minutos significaron un modelo de información radiofónica, de la que casi ha sido imposible disfrutar a lo largo de las décadas franquistas.

Pero, además, el espacio fue ejemplar porque puso de relieve, sin tapujos ni retóricas, el lamentable hábito del que adolecen muchos organismos públicos y privados en este país. Acostumbrados a la comodidad de la censura, los centros oficiales y numerosas empresas desdennan sistemáticamente ofrecer información exacta y puntual —y puntual ha de entenderse en función de cuándo se procesan las noticias y de cuándo se redactan los periódicos o los programas radiofónicos, en su mayoría a horas intempestivas—, mientras que las redacciones se ven inundadas de múltiples versiones o comunicados de los obreros, trabajadores o afectados por el conflicto, sea éste de la índole que sea. Entonces, ocurre que, molestos por lo que consideran información unilateral, los centros oficiales y muchos empresarios acusan a los periodistas de tendenciosos y de manipuladores. Olvidan que cuando fue requerida la información, una barrera burocrática se interpuso, por lo general, entre el periodista y la entidad oficial o la empresa en huelga.

Una información completa es aquella que explica los hechos y acoge los puntos de vista de las dos partes. Pero, desgraciadamente, una parte rehúye la responsabilidad de comprometerse ante la opinión pública. El caso del transporte madrileño fue un resplandeciente botón de muestra, servido impecablemente por Radio Nacional. — E. S., en "Diario de Barcelona".

# UN GRAVE RIESGO INNECESARIO

El Gobierno ha hecho lo más difícil, en contra de todos los presagios: plantear para la transición un des-enlace posible que, sorteando el bizantino dilema de la ruptura, goce de la aquiescencia tácita de la mayoría parte de la oposición sin desencadenar al tiempo las iras del integrismo

hasta el punto de hacer temer por la convivencia nacional. Pero ya no es hora de ponderar las excelencias del proyecto de ley, ni de resaltar sus defectos, que también los tiene, sino de significar su potencial utilidad.

Pienso que el Gobierno —y desde luego, también

la Corona— es consciente de la fragilidad del referido proyecto, ya que de salir adelante en las "denominadas Cortes" —como ha dicho con gracejo Gil Robles— una sola de las proposiciones "orgánicas" que se han defendido en la histórica sesión de la clausura definitiva —espere-

mos— del Consejo Nacional, la propuesta gubernamental habrá fenecido ipso facto por rechazo formal, ya no solo de la "llamada oposición", sino de todos los demócratas "sin clasificar" del país.

Por otra parte, no cabe ya presumir que quienes lo tienen ya todo perdido —léase procuradores del franquismo— no van a contribuir de buen grado a la demostración de fuerza que hará con certeza la autodenominada Alianza Popular, que representa para la clase aposentada y en vías de defenestración política el último cable de salvación de unos privilegios que se extinguen.

Vistas así las cosas y con la convicción plena y absoluta en que la actual contextura del proyecto de ley no será mejorada, sino al contrario, por el momento de la Carrera de San Jerónimo, ¿no sería más leve y directo, y lo que es más importante, mucho menos arriesgado, que el Gobierno propusiera al Jefe del Estado el planteamiento de una consulta directa al país, sin más intermedios interpuestos en los intereses de la Corona y del pueblo que, al cabo, son los mismos?

No hay que ser muy avisado y sagaz para advertir que a ese heterogéneo arremero "conservador" hoy le conviene, a la hora de unas elecciones, darse en el propio terreno de los demócratas. Como poco presionarán para que acabe saliendo "su" reforma, lo que radicalizará las actitudes de la oposición, desviará la atención de los partidos de sus intereses electorales y sustraerá al Gobierno el protagonismo al arrebatársela iniciativa. Eha ha de ser —si no se remedia a tiempo— la gran trampa de la legalidad. Una legalidad en la que, por otra parte, ya nadie cree.

Si se ha escrito algo sensato en estas últimas semanas de precipitación y expectativa ha sido el artículo de Gil Robles en "El País", titulado, si no recuerdo mal, "¡Qué conste!". En él aboga asimismo por la disolución de la Cámara orgánica y por la vía del referendo popular arbitrado por el Rey. Las tesis del ilustre político no tienen fuerza alguna, y cuanto que da dicho las respalda. Creemos que el pasado no vale tanto como para que el Gobierno haya de traqarse, muy a pesar, los sepos de la dilación obligada al Congreso del PSOE, como con trapartida de buena voluntad sacia unos venerables patriarcas que todavía meten en el mismo costal al comunismo, al socialismo, a la pornografía y al infantilismo.

Es ya generalizada la convicción de que el Gobierno, inexperto pero incontaminado, actúa de buena fe. Es de desear que esta buena fe no degeneren en ingenuidad. Y contra nuestra costumbre, un mal augurio: si el proyecto de ley llega al Pleno de las Cortes, este Gobierno no convocará elecciones, ojalá no tengamos razón.

# La España actual y Europa

Mientras el país vive con indiscutible serenidad los difíciles pasos hacia un sistema democrático derecho le corresponde, y que sólo situaciones históricas le privaron de vivir con anterioridad, la proyección europea de España en su contexto político y comercial se presenta con toda intensidad.

No es hora de alabanzas ni de exaltaciones lisonjeras, quizá porque comprendemos, con una gran dosis de pragmatismo y realidad que el Jefe del Estado español, máximo representante de la nación, no necesita comoarsa ni aduladores que le circunden.

El reciente viaje de nuestros Reyes a Francia representa el reconocimiento del objetivo europeo que nuestra realidad social se ha forjado. Europa, exponente de un sistema de vida basado en claros principios democráticos, libre iniciativa y desarrollo individual y colectivo de sus componentes, a su fuerza política indiscutible en el mundo, la prosperidad y bienestar de sus gentes que, aún con indiscutibles defectos e injusticias, están amparados por una libertad de acción reconocida en su legislación positiva. Estados de obras que no olvidan el reconocimiento y defensa de los valores más esenciales de sus ciudadanos, y que comparten el legítimo ejercicio del poder con los lógicos conflictos y reivindicaciones que toda sociedad democrática puede y debe plantear si desea permanecer en progresivo desarrollo.

Europa no va a subonar la panacea de nuestros problemas; pero sí el pueblo español acepta el desafío del cambio con el coraje y la inteligencia que exige su adaptación a sistemas de mayor libertad, el futuro será de paz y bienestar para todos.

El tiempo pasa, lo que va de ayer a hoy no es necesario recordarlo. La fotografía ha cambiado. El París de días pasados, no era el de hace un año, porque la Francia de los actuales momentos no es la de hace un año. ¿Por qué? Porque la España que actualmente estamos viviendo no se parece en sus planteamientos a los existentes hace un año. Para tener una imagen en el exterior, hay que crearla, lo que exige no pocos sacrificios y una visión de los objetivos a alcanzar.

En España se conocen bien las ventajas e inconvenientes de la Comunidad Europea. Esta, por supuesto, no es la solución de todos los problemas. Es un esfuerzo común, por resolver entre varios países, a crear un futuro de convivencia basada en criterios políticos, económicos y sociales análogos. No ideales, ni uniformes, sino análogos, sobre un modo de entender la vida política enfocada desde la libertad en la persona humana y el derecho inalienable de cada uno a proyectar a niveles nacionales e internacionales esta libertad en igualdad de condiciones políticas. Europa para España es una opción. Y España la acepta, porque es parte integrante de Europa, y desde Europa ha realizado aquellas hazañas políticas que han sido evocadas en París.

Así pues España que sabe dónde quiere estar, al considerar el espectro político europeo, tiene que valorar qué posiciones de las hoy existentes en Europa, cuadran mejor con la política española actual y futura, cuáles ofrecen mejores perspectivas y viceversa, cuáles son aquellos aspectos que España pueda aportar, con más vigor, al proyecto europeo.

Europa no está hecha, está haciéndose. Y está haciéndose a base de solución

nes de centro. Ha rechazado las soluciones extremistas de derecha e izquierda y ha encontrado en la estabilidad y en la moderación el camino para resolver sus problemas y construir su convivencia.

Paralelamente en España nos encontramos en nuestra opinión con que análoga solución podría resolver los nuestros. En este momento no son las posiciones puramente ideológicas o dogmáticas las que se plantean ante nosotros. Antes bien aparecen claramente dibujadas una posición de izquierda y otra de derecha, sin que por la diversidad ideológica de las corrientes de centro —liberales, socialdemócratas, democristianos— se articule una coherente respuesta de moderación y estabilidad. Por ello es por lo que Tácito se inclina por apoyar la unión de esos grupos centrales y propugnar la su peración de sus diferencias de matiz. Y cree que esa unión, posible si consideran más lo que les une que lo que les separa y lejos de maximalismos en uno y otro lado puede mantener al timonel en buena ruta. No otro es el intento de un Partido Popular y de una Federación de Centro que integre a socialdemócratas, democristianos y liberales y ofrezca al país una solución lejos de todo radicalismo.

"TACITO"

PRORROGAMOS HASTA EL 30 del ACTUAL NUESTRA

# Liquidación total

ESTURA Muebles

SIMBOLO DE CONCORDIA Ciudad Residencial La Cueva PONTEVEDRA

FABRICANTE DE 1.ª MARCA DE ELECTRODOMESTICOS, LINEA BLANCA, Y PARA SU ASISTENCIA TECNICA EN PONTEVEDRA,

NECESITA

## PERSONA CON TALLER Y ORGANIZACION

Para atender sus fabricados en plaza de Pontevedra y zona. Condiciones muy ventajosas para personas interesadas.

Interesados escribir al Apartado 684-VIGO. Referencia "Técnico"

## El ejército negro asola los campos

Las ratas asolan campos, cosechas, almacenes, silos, graneros. Echan por tierra los esfuerzos del agricultor.

No se lamenten... ¡mátelas!

# RATICIDA IBYS 152-S

Solicite información en INSTITUTO IBYS

ANTONIO PAPER en "El Europeo"

VILLAGARCIA

Problemas en la enseñanza por falta de profesorado

El concejal del Ayuntamiento de Villagarcía, señor Fernández Barreiro, en nombre propio y de la Comisión Municipal de Enseñanza, se dirigió al pleno de la Corporación en la última sesión rogando que se exijan acciones tendentes a resolver de modo definitivo el problema que viene planteando la falta de profesores en determinados colegios del término municipal.

El pleno acordó dirigir un escrito al delegado provincial del Ministerio de Educación y Ciencia exponiéndole la problemática y solicitando al propio tiempo las medidas oportunas para que las circunstancias actuales queden solucionadas.

SEMINARIO PARA DIRECTORES Y PROFESORES DE E.G.B.

Continúa desarrollándose en Villagarcía el seminario para directores y profesores de E.G.B. patrocinado por el «Aula Activa» de la Caja de Ahorros Municipal de Vigo y que está dirigida por el centro europeo para la formación de directores, con la colaboración directa de Manuel Sánchez Alonso, director técnico de programas especiales del Instituto Nacional de Ciencias de la Educación, presidente de la Asociación para la Formación Social y miembro de la comisión evaluadora para la reforma educativa.

Al seminario asisten directores y profesores de los colegios nacionales de Villagarcía de Arosa, Carril, Villajuán, Caleiro, Cambados, Caldas de Reyes, Catoira y Dimo.

JUNTA EXTRAORDINARIA DEL LICEO

El Liceo de Villagarcía de Arosa celebrará el próximo sábado día 13 una junta general extraordinaria. Tendrá lugar en el pabellón de la sociedad y comenzará a las siete y media de la tarde.

En esta junta general se hará un análisis de la actuación de la junta directiva.

MAGOSTO DE PEÑA ORENSANA

Los componentes de la «Peña Orensana» de Villagarcía celebrarán su magosto el próximo sábado

día 13 a partir de las nueve y media de la noche

La fiesta popular de los orensanos en Villagarcía culminará con una cena a base de menú enxebre.

VILLANUEVA

Movido noticiario local

VILLANUEVA DE AROSA.— (De nuestro corresponsal) Aficionados en fútbol, en cantidad, se han desplazado a Balafios en la jornada cumbre R. Madrid-Celta, desafiando más de un contratiempo que se oponía a ello: aguaceros, precios inasequibles a cada bolsillo, etc., etc. Dos cuestiones han quedado claras: que el Real Madrid, aún sin tres destacadas figuras en el dique, demostró su baja forma, ante un Celta en el que Carmelo infundió espíritu de lucha y enseñó cosas que antes los célticos ignoraban. Todo se quedó en Vigo: taquilla, gran taquilla... y dos puntos de oro

Y naturalmente, al hablar de fútbol, nos dtrán y del Villanueva de nuestros amores, qué? Lo dejaremos para otro día, porque uno... no sabe por donde romper. No es fácil...

Nos queda el consuelo del Céltiga, que defiende el pabellón a nivel municipal pero de qué modo lo está empañando el antes famoso (?) U. D. San Miguel con esa serie de goles por jornada, que mucho preocupa. Que participar... es bueno; pero no compartimos los sistemas, ¡caramba! No se puede tan de prisa...

Los de la Recaudación de Contribución de Villagarcía y su zona, nos envían un SOS. Hay que pagar, antes del 15 de noviembre, toda clase de tributos; en otro caso, ya lo saben los morosos, el recargo (10 ó 20%, según los casos y circunstancias; o los embargos que, para muchos, algunos se empeñan en ponerlos de moda). Cuando hablamos de algunos, pensamos en ciertas siglas... que esperamos

que no acudan a los juzgados, a la hora triste de la verdad, a pagar por los que se pretende aconsejar cuando todo está desmorinado, aunque algunas cosas no nos gusten. Ya me entienden. Así que, a pagar primero, también le tar discutiendo cuota empresarial. Y, luego, seguiremos discutiendo, que hay para rato.

Don Jesús Hermida Cebreiro, el tan conocido marinense, se encuentra ante un paso más, positivo, en su escalada en materia deportiva. Porque segundo de abordó en la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes no es cualquier cosa, vamos. ¡Enhorabuena, don Jesús! Ya le estamos viendo un poco más arriba.

En materia de obras de interés municipal, le ha llegado el turno a las ruedas. Dense por allí una vueltecita. Resistir, es vencer. Enhorabuena, sufridos compatriotas... de las ruedas.

Claro que en el tristemente problema de ese cruce de Caleiro (aún echando una manito técnicos... que envió la Diutación) ahí se mantiene. Ya veremos hasta cuándo, aunque en algo así como treinta años, tiempo hubo a buscar soluciones que no cuestan sino un poco de buena voluntad y muy pocos miles de pesetas. Un señor me decía hace horas: increíble, pero que asco y que vergüenza. Bueno: no es tampoco para tanto. Ya verán como ahora, con esto de los partidos políticos, de las siglas, etc., etc. viene la solución. ¿Que no? ¡Pero si lo están desahogando todo! Perdón, que nos equivocamos.

Nombramientos eclesiásticos para la Diócesis de Santiago y canonjías vacantes

SANTIAGO.—El arzobispo de Santiago ha firmado los nombramientos siguientes, que se publican en el «Boletín Oficial de la Diócesis»:

Encargado de San Martín de Gargantans y San Lorenzo de Moraña, reverendo José Antonio Fraiz Taboada, encargado de Santa María de Cosoira.

Capellán del Sanatorio Psiquiátrico de Conjo, reverendo Manuel García Suárez, párroco de Nuestra Señora de la Merced de Conjo.

Regente de Nuestra Señora de la Merced de Conjo, reverendo Alejandro Barral Iglesias

Ecónomo de Santo Tomás de La Coruña, reverendo padre Félix Vázquez Casal, S. M.

Coadjutor de Santo Tomás de La Coruña, reverendo padre Alfonso González García, C. M.

Coadjutor de Santo Tomás de La Coruña, reverendo padre Francisco García Cerqueiro, C. M.

Ecónomo por siete años, con plena jurisdicción parroquial, de San Martín de Oleiros, al reverendo Héctor Blanco Tato.

Encargado de San Julián de Lesa, reverendo Agustín Hermo Fuciños.

Coadjutor de San Nicolás de La Coruña, reverendo José Luís Veira Cores.

Coadjutor de San Jorge de La Coruña, reverendo Nicolás García López

CANONJIAS VACANTES

Dos canonjías están vacantes en el Cabildo de la Catedral de Santiago, que el arzobispo de la Diócesis se ha propuesto proveer. Son las siguientes: Dignidad de Deán, vacante por fallecimiento de monseñor Salustiano Portela Pazos, y canonjía de Gracia vacante por promoción de monseñor Angel Pascua Moronta.

SANTIAGO

Militares norteamericanos en visita jubilar

SANTIAGO.—El general de división de las Fuerzas Aéreas de los Estados Unidos de América, Slade E. Nash, y el teniente coronel de Puerto Rico, Señor Rodríguez, así como el capitán de navío de Norteamérica señor Bergue sen, han estado en Compostela con el fin de ganar la gracia jubilar.

Los militares americanos, y la esposa del general de división, fueron recibidos por el comandante militar de la plaza y jefe del Batallón Aero transportable, Lorenzo Villalpando Martínez.

En la Catedral fueron recibidos por el canónigo José María Díaz Fernández.

PENSIONISTAS DE AVILA

Un centenar de pensionistas de la Seguridad Social de la provincia de Avila, que se encuentran en la actualidad de vacaciones en el balneario de Nuestra Señora de los Baños de Cuntis, visitaron Santiago y ganaron el jubileo.

La peregrinación hizo su entrada oficial en la Basílica a las siete de la tarde. Fue recibida por el canónigo señor Precedo Lafuente, que confesó a la invocación leída por uno de los peregrinos.

GRUPO MALLORQUIN

Un grupo de veinte feligreses de la parroquia de El Arenal, en Palma de Mallorca, han ganado aver el jubileo. Les acompaña el párroco de la citada feligresía que concelebró la misa con el prelado compostelano.

Poemas gallegos en un disco de Juan Pardo

SANTIAGO DE COMPOSTELA.—Poemas de Eduardo Pondar y Ramón Cabanillas componen un disco de larga duración, que el cantante Juan Pardo acaba de grabar.

El disco será presentado en un acto que tendrá lugar el próximo día 13.

las siete y media de la tarde, en el Hostal de los Reyes Católicos.

A la presentación asistirán diversas autoridades, personalidades del mundo gallego, así como representaciones de los medios de difusión, no sólo de Galicia, sino también del resto de España.

INFORMACION UNIVERSITARIA

Defensa y mantenimiento de tesis doctorales por licenciados en Medicina

SANTIAGO.—Los actos públicos de la defensa y mantenimiento de tres tesis doctorales, presentadas por licenciados en Medicina, se celebrarán el próximo día 13 en el Aula Magna de la Facultad de Medicina.

Las tesis versan sobre «Pseudotumores intracerebrales de origen vascular», presentada por José María García Campos; «Esclerotrabecculotomía subescleral: Resultados anatómicos y funcionales», de Manuel Antonio Sánchez Macho, y «Esclero canalículo trebeculotomía: Aportaciones a una nueva técnica», del licenciado en Medicina Emilio Vila Mascarell.

SESION CLINICA

Una sesión clínica conjunta del Hospital General de Galicia y la facultad de Medicina, tendrá lugar el sábado día 13, a las doce de la mañana, en el Aula Magna de la Facultad.

El Departamento de Cirugía del profesor Puente Domínguez, a través del profesor Potel Lesquereux presentará «Hemorragia y ginecología del profesor Novo, por el doctor Liz Leson, «Hipertrofia embriónica».

Actúa como coordinador el profesor Rivas Mundo, catedrático de Patología Médica.

A estas sesiones clínicas pueden asistir todos los médicos de la región que lo deseen.

«NO MAS OBSTACULOS A LOS MINUSVALIDOS»

IR A SU LUGAR DE TRABAJO, VISITAR A SUS FAMILIARES O AMIGOS, ACUDIR A UNA TIENDA O A UN ESPECTACULO, ES UN DERECHO DE LOS 500.000 MINUSVALIDOS ESPAÑOLES... QUE MUCHAS VECES NO PUEDEN EJERCER. ¡NO MAS OBSTACULOS. SUPRESION DE BARRERAS URBANAS Y ACCESIBILIDAD A LOS TRANSPORTES PUBLICOS PARA LOS MINUSVALIDOS!»

El delegado de Sindicatos de La Coruña suspende un acuerdo tomado por la U.T.T. del Metal

LA CORUÑA, 10.—El delegado provincial de la Organización Sindical de La Coruña, en uso de las atribuciones que tiene sobre régimen de las organizaciones profesionales sindicales ha resuelto suspender un acuerdo de la junta general de la Unión de Trabajadores y Técnicos del Sindicato del Metal.

Dicho acuerdo consistía en que la citada U.T.T. se adhería a la convocatoria

de la jornada de pago convocada a escala nacional para el día 12, según informan fuentes sindicales.

La decisión tiene carácter provisional hasta tanto se oiga a la U.T.T. y al comité ejecutivo del Consejo Sindical, y se basa en la manifiesta infracción del decreto-ley sobre resolución de los conflictos colectivos de trabajo.—(Europa Press.)

LA ESTRADA

Conferencia de Xosé Neira Vilas sobre «Vida y obra de «Ken Keirades»

«Vida y obra de «Ken Keirades», es el tema de la conferencia que el escritor gallego residente en Cuba, Xosé Neira Vilas pronunciará el próximo martes día 16 en el Casino de La Estrada con motivo del centenario del nacimiento de Manuel García Barros «Ken Keirades».

El centenario del nacimiento del escritor García Barros se celebrará con diversos actos que han sido programados por el Centro de Iniciativas y Turismo. A las cinco de la

tarde se oficiará una misa en la iglesia parroquial de San Vicente de Berres, donde se había bautizado «Ken Keirades». A continuación, en la casa de su nacimiento, sita en el lugar de Ulla, será descubierta una placa con la correspondiente dedicatoria.

LA FERIA DE AYER

La segunda feria del mes se ha celebrado ayer en La Estrada.

Los precios fueron similares a los de otras ferias tenidas

para vacunar de carne como para de recría.

Los huevos tuvieron una ligera subida con relación al mercado anterior, pagándose entre 48 y 65 pesetas la docena, de acuerdo con su calidad; la cabeza de repollo se pagó entre 10 y 15 pesetas y las nueces, de las que hubo mucha cantidad, se pagaron a una media de 75 pesetas el kilo.

El sábado día 13 se celebrará la anual extraordinaria de San Martín, dedicada al ganado caballar, mular y asnal.

# PUERTOS

## MARIN

Entraron en el puerto de Marín los buques «Cristina Sarmiento», con avería, para ser reparado; «Cite Seten» y «Lady Kamillas», ambos a cargar magnetita para Inglaterra.

Se esperan, el «Lathryns», a cargar magnetita para Inglaterra; el «Plata», le Torre Vieja, con sal; «Maria Fátima», de Pasajes, con sal; y «Conde de Fontanar», de Argentina, con maíz.

## VILLAGARCIA

Tráfico nacional: Entradas: «Cementos Rezola Galicia», de Gijón, con 1.320 toneladas de cemento y «Clara mar» y «Santander», ambos con bacalao.

Línea de Canarias: Esperado: El próximo domingo día 14 hará escala en este puerto el correo marítimo «Ciudad de Pamplona», a tomar carga para puertos canarios.

Tráfico exterior: Entradas: Ruso «Malencov Kurgan», a tomar carga; holandés «Munte», de Amberes, con 470 toneladas de hojalata; salidas: «Barcia», con 350 toneladas de madera para Mohamedia (Marruecos); esperados: Inglés «Island Commodore» y holandés «Sunray», ambos a tomar tableros y madera para Inglaterra; ruso «Por Khov», a tomar 50 toneladas de cuarzo para Suecia; inglés «Citty of Estambul», a tomar madera para Israel; holandés «Holmar», de Róterdam con 500 toneladas de urea, y danés «Stainle Trader», con 1.900 toneladas de productos químicos.

## MAREAS PARA HOY

05.59 h., primera pleamar.  
12.19 h., primera bajamar.  
18.25 h., segunda pleamar.

## TONJAS

### MARIN

Un total de 16.056 kilos de aseado y marisco fueron su bastados hoy en la lonja de Marín, tras ser descargados de quince barcos.

Las cotizaciones en lonja han sido: Bacalada, de 17 a 19 pesetas kilo; cigala, de 225 a 890; merluella, de 125 a 360; pescadilla, de 130 a 195; gallo, de 177 a 234; lenguado, de 315 a 364; faneja, de 17 a 105; pola, de 83 a 85; rape, de 136 a 179; pulpo, de 33 a 95; juret, de 15 a 35 y calamar, de 150 a 185 pesetas kilo.

## LA CORUÑA

Casi 60 pesetas bajo en su cotización por kilo el besugo, especie que ha sido traído por pesqueros asturianos.

La merluza de mayor tamaño tuvo precios muy altos, y normales en el resto de los tamaños. La sardina subastada y que había llegado de cerdeño, fue poca y esta pasó casi en su totalidad para carnada de los barcos palangreros. Llegó a cotizarse el kilo de sardina a 40 pesetas.

Del día descargaron cuatro «parejas»; tres «bons» y 35 «bakas». Del Gran Sol llegaron los primeros rotaron el mercado nacional.

# MARIN

## HOY, MESA REDONDA SOBRE AMNISTIA

### ¿POR QUE EN «SANTA CECILIA»?

MARIN. — (De nuestro corresponsal LUIS PORTAS.)

Como ya les habíamos anunciado hoy, a las ocho de la tarde, en la Asociación de Cultura y Arte «Santa Cecilia», se va a celebrar una mesa redonda con el tema amnistía, en la que intervendrán don Francisco García Montes, don José A. García Méndez y don José Luis Fontela Rodríguez con el siguiente guión:

Concepto de la amnistía; perspectivas históricas; amnistía como gracia; amnistía como acto político; amnistía dentro del cambio político; amnistía laboral y conclusiones.

El tema aunque por supuesto es interesante, no nos parece el más adecuado para una sociedad eminentemente cultural que debe dirigir sus tiros por otros derroteros y en los que hay mucho campo como son el arte y la cultura. Sinceramente, no nos explicamos a qué viene esta mesa redonda en nuestra Sociedad. No sabemos cuál será la opinión de los socios, pero es de suponer que a muchos no les hará gracia porque, a la vista del tema es meterse en terreno político, en el que nunca estuvo encuadrada la Asociación «Santa Cecilia». Creo que esta mesa redonda se debió programar en cualquier lugar menos aquí.

### LA LIMPIEZA DE LAS CALLES DE MARIN ESTA COGIENDO OTRO AIRE

Desde hace unas fechas para acá, la limpieza de las calles de Marín está cogiendo otro aire. No sé si será porque las lluvias hacen una meritoria labor, sin cobrarla o porque los encargados de este cometido se están preocupando más. Lo cierto es que se empieza a ver una limpieza y un decoro que hace años no se tenía. No sabemos si con la recolección de basuras a los domicilios ocurrirá otro tanto, pero de las calles sí y eso que con la caída de la hoja, en las calles de los alrededores

de la Alameda es casi imposible, porque limpias por un lado y hojas que te pegan por el otro, pero al menos se ve voluntad de recogerlas aunque son pocas manos para tanta caída. Lo que sí hace falta es tener mucho más cuidado con los desagües para los casos de mucha lluvia para evitar las inundaciones que se produjeron hace unos días, porque según

nos dijeron unos vecinos, hay quien se dedica a arrojar basura, por bocas de las alcantarillas, sin saber, o sabiendo, el mucho daño que hacen.

### FARMACIA DE GUARDIA

Hoy y mañana estará de guardia la farmacia de don Javier Gastañaduy Ozores, en la calle General Franco, esquina Bastarache.

## BAR

### TE ESPERO EN LA ESQUINA

ORJALES, LA CASA DEL JAMON

#### MARIN

A partir del próximo sábado, reapertura, con nueva modalidad.

Platos fríos y combinados — Bocadillos desde 10 pesetas — Pinchos morunos — Chorizos al espeto — Perritos calientes — Y otras muchas sabrosísimas especialidades de la casa.

## Fiestas de San Martín y San Roque, en Bueu

BUEU. — Hoy jueves se inician en Bueu las fiestas patronales de San Martín y San Roque, de gran renombre en esta zona.

El programa comprende diversidad de actos reli-

giosos y profanos, así como competiciones deportivas y espectáculos culturales.

Debido a las fiestas la flota pesquera no saldrá a faenar.

# EL GRUPO ALAS Y LA PUBLICIDAD POLITICA

Siempre que aparece un fenómeno nuevo, es difícil encontrar profesionales preparados para interpretarlo y aportar soluciones prácticas. Sin embargo, en el caso de la publicidad política, el Grupo de Empresas Publicitarias ALAS aparece como pionero sobre un tema de la máxima actualidad: EL LANZAMIENTO DE FIGURAS Y ASOCIACIONES.

«Sería un grave error por parte de las figuras políticas creer que no son precisos especialistas para comunicarse con los electores en sus compañías políticas».

Esta afirmación de Ramón Massó Director de ALAS en BARCELONA, viene a ser como el eje de su concepción del «Politing», porque el «politing» es la síntesis de todas las actividades que componen el proceso de actividad política y sólo especialistas en

planificación y comunicación pueden realizarlo con efectividad.

«Introducción al Politing» la obra de Ramón Massó y J. E. Nebot, editada por ALAS ha recibido el premio Markedit 1976. Un reconocimiento al bagaje teórico que nos permite abordar los problemas concretos con mayor rigor y fecundidad.

Si a esta preparación inicial unimos unos equipos profesionales con probada experiencia en la comunicación política y la extensa red de Oficinas de ALAS, que nos facilita un conocimiento directo y constante de las inquietudes, problemas y tendencias de las distintas regiones españolas, muy pocas empresas publicitarias encantanarnos con mayor capacidad de servicio que ALAS en el apasionante terreno del «Politing».

## Nombramientos eclesiásticos en la Diócesis de Tuy-Vigo

TUY. — El obispo/administrador apostólico de la Diócesis de Tuy/Vigo monseñor José Cerviño y Cerviño, ha hecho los siguientes nombramientos eclesiásticos y propuestas:

José Luis Rodríguez Suárez, profesor de Religión de los cursos de Bachillerato Unificado Polivalente, en el Colegio «Hijas de Jesús», de Vigo.

Avelino Bouzón Gallego, profesor de Religión de los cursos de Bachillerato Unificado Polivalente, en el Colegio «Marcote», de Vigo.

Benigno Lama Costas, ecónomo de San Bartolomé de Couto y encargado de San José de Villar.

Ramón Bua Otero, catedrático de la comunidad de Religiosas Hijas de Jesús, de Vigo.

Domingo Cameselle Bastos, capellán de las Carmelitas Descalzas, de Sabaris.

Miguel M. Galán Tomás, servita, ecónomo de San Salvador de Sobrada y encargado de San Salvador de Piñeiro.

José María Pazo Álvarez, propuesto profesor adjunto de Religión del Instituto Nacional de Bachillerato, de Porriño.

José Manuel Rodríguez Hermo, propuesto director espiritual del Instituto Técnico de Enseñanza Media, de Tuy.

Moisés Alonso Valverde, propuesto profesor numerario de Religión del Instituto Nacional de Bachillerato «Santa Irene», de Vigo.

Angel Valtierra de la Campa, propuesto profesor adjunto de Religión del mismo Instituto «Santa Irene», de Vigo.

José Rodríguez Ubeira, propuesto profesor numerario de Religión del Instituto Nacional de Bachillerato Mixto número dos, de Coia/Vigo.

José Antonio Rodríguez Villarreal, O. F. M., propuesto profesor adjunto de Religión en el mismo Instituto de Coia/Vigo.

Juan José González Maceo, O. P., propuesto profesor adjunto de Religión en el mismo Instituto de Coia/Vigo.

Manuel... del Villar, propuesto profesor adjunto de Religión en el mismo Instituto de Coia/Vigo.

Manuel... del Villar, propuesto profesor adjunto de Religión en el mismo Instituto de Coia/Vigo.

Manuel... del Villar, propuesto profesor adjunto de Religión en el mismo Instituto de Coia/Vigo.

Manuel... del Villar, propuesto profesor adjunto de Religión en el mismo Instituto de Coia/Vigo.

Manuel... del Villar, propuesto profesor adjunto de Religión en el mismo Instituto de Coia/Vigo.

Manuel... del Villar, propuesto profesor adjunto de Religión en el mismo Instituto de Coia/Vigo.



PRIMER ANIVERSARIO DEL SEÑOR

## Don Celso Núñez Dios

(PROCURADOR)

QUE FALLECIO CRISTIANAMENTE EL DIA 11 DE NOVIEMBRE DE 1976, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE SU SANTIDAD

D. E. P.

Su esposa, hijos, hijos políticos, hermana, nietos y demás familia, RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a la misa de aniversario que, por su eterno descanso se celebrará el próximo sábado, día 13, a las OCHO Y MEDIA de la tarde en la capilla del Hogar Provincial (parroquia de San Bartolomé), favores por los que dan las más expresivas gracias.

Pontevedra, 11 de noviembre de 1976



EL SEÑOR

## DON MANUEL LORENZO IGLESIAS

FALLECIO CRISTIANAMENTE EN EL DIA DE AYER, A LOS 93 AÑOS DE EDAD, EN SU CASA DE VALONGO - COTOBAD, DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE S. S.

D. E. P.

Sus hijos, Benigno y Antonio Lorenzo Peleteiro; hijas políticas, Marina Vidal Doval y Solmira Cerviño Fraguas; nietos, bisnietos, sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia hoy, día 11, a las CINCO de la tarde, al acto de la conducción del cadáver a la iglesia parroquial de San Andrés de Valongo para la celebración, por su eterno descanso, de los funerales de cuerpo presente y, seguidamente, al traslado de sus restos mortales al cementerio de dicha feligresía, por cuyos favores anticipan gracias.

CASA MORTUORIA: Valongo - Cotobad.

Cotobad, 11 de noviembre de 1976

# NO A LA DEVALUACION

## Declaraciones del ministro de Hacienda

MADRID, 10. — «En las circunstancias actuales de la economía española y con los criterios de política económica del Gobierno, no resulta congruente una modificación del tipo de cambio de la peseta: Una devaluación», afirmó el ministro de Hacienda, Eduardo Carriles Galarraga, en el curso de la presentación del proyecto de Ley de Presupuestos para 1977.

La devaluación de la peseta —dijo— tendría un impacto directo de presión alcista sobre el nivel de precios interiores, ya que nuestro proceso de desarrollo mantiene una estrecha vinculación funcional con el ritmo de nuevas compras en el exterior, por lo que es bastante difícil reducir estas.

La cotización de la peseta —dijo el ministro— mantuvo durante las últimas semanas estabilidad frente al dólar, dentro de una suave tendencia decreciente. Del cambio de 67,77 pesetas dólar al 30 de septiembre se pasó a 63,22 pesetas dólar el 29 de octubre, lo que representa una depreciación de la peseta de algo más de medio punto respecto a su cambio central. El índice también se ha mantenido estable respecto a las monedas de cambios de la peseta es el hecho de que el resultado neto de la intervención del Banco de España durante el último mes haya representado una entrada de 163 millones de dólares.

Respecto a las evasiones de capitales, dijo el ministro de Hacienda que para definir la evasión de capitales de un país habría que computar la totalidad de los fondos que, en circunstancias normales, permanecerían o vendrían al país y que en ese momento se sitúan fuera. Esta operación es muy difícil de cuantificar, por lo que ningún país del mundo ha publicado cifras de este tema.

Por otra parte, las circunstancias actuales de los mercados financieros internacionales hacen esperar que se produzcan movimientos de fondos, que proporcionen beneficios a los especuladores.

La postura oficial a este respecto es la de reformar los instrumentos de verificación de la exactitud de los trasvases de fondos a través de los canales financieros e intensificar los instrumentos legales de carácter sancionador. El Gobierno tiene el propósito de incorporar a la jurisdicción ordinaria los temas de delitos monetarios.

Otros aspectos tratados en la rueda de Prensa con el ministro de Hacienda fueron los siguientes:

—El déficit presupuestario para este ejercicio no pasará de los 30.000 millones de pesetas. El objetivo mínimo respecto al déficit del sector público es que al finalizar el ejercicio este no exceda de los 120.000 a 130.000 millones.

—La deuda pública exterior es en los momentos actuales de 4.920 millones de dólares. La deuda exterior del sector privado a la par, además, otros 5.800 millones de dólares. Estas cifras —según el señor Carriles— no son preocupantes y muestran que nuestra economía es vista con optimismo por los países extranjeros, que no tienen inconveniente en dar créditos a las empresas del país.

—La devolución del presupuesto de las Cortes a Hacienda —dijo— a que este fue

hecho en un tiempo récord y por la precipitación se deslizaron algunos errores de forma y detalle. En otros ejercicios, la elaboración del presupuesto comenzaba a mediados de año, pero en este, por circunstancias diversas, esa elaboración se retrasó.

—En los presupuestos generales para el próximo año no aparecen cifras destinadas a la financiación de los partidos políticos.

—Es objeto del Gobierno el reducir paulatinamente la inflación. Dentro de este objetivo se han movido los temas de política monetaria y crediticia. El tema de las mag

nitudes monetarias ha tenido últimamente una atención especial, como se ha visto en el cierto alivio de las tensiones crediticias.

—No se ha pensado en modificar el tipo de interés básico del Banco de España.

—Antes del primero de diciembre de este año se publicarán las listas de contribuyentes. No hay deseo del Ministerio de Hacienda de ocultarlas.

—La lucha contra el fraude tiene atención especialísima. Para ello se pretende reforzar los instrumentos disponibles y continuar el desarrollo de la política de información ya iniciada. — (Cifra)

## El Rey recibe a los promotores de "Alianza Popular"

MADRID, 10. — El Rey don Juan Carlos ha recibido esta mañana, en el Palacio Real, a los siete promotores de la Alianza Popular, don Gonzalo Fernández de la Mora, de Unión Nacional Española; don Manuel Fraga Iribarne, de Reforma Democrática; don Cruz Martínez Esteruelas, de la Unión del Pueblo Español; don Laureano López Rodó, de Acción Regional; don Federico Silva Muñoz, de Acción Democrática Española; don Enrique Thomas de Carranza, de Anepa; y don Licinio de la Fuente, de Democracia Social (partido en trance de formación).

Tras unas palabras de don Gonzalo Fernández de la Mora en nombre de Alianza Popular, el Rey departió durante algunos minutos con los líderes de dicha Alianza. — (Europa Press.)

## Audiencias civiles del Rey

MADRID, 10. — Durante la mañana de hoy, en el Palacio Real, han sido recibidas por S. M. el Rey las siguientes audiencias:

Ministro de Asuntos Exteriores de Bélgica, Van Elslande con el ministro de Asuntos Exteriores de España, don Marcelino Oreja Aguirre y los embajadores de Bélgica en Madrid, Sr. Robert Vaes y de España en Bruselas, don Nuño Aguirre de Cárcer y López de Sagredo.

Directiva de Alianza Popular Española. Presidentes de diputaciones provinciales de Andalucía.

Embajador de Venezuela en España, don Santiago Ochoa Briceño.

Federación de Asociaciones Españolas de Donantes Altruistas de Sangre, presidida por don José María de Otazu y Zulueta.

Doña María Victoria Gavilán, Vda. de Rodríguez de Valcárcel.

Don Juan José Rovira y Sánchez Herrero, embajador de España en Estados Unidos.

Don Juan Victoriano Barquero y Barquero, presidente de la Sala y del Tribunal Supremo.

Don Joaquín Calvo Sotelo, académico de la Real Academia Española.

Don Juan Manuel Fanjul Sedeño, procurador en Cortes.

Don José-Eliás Gallegos Romero, presidente del Banco de Crédito e Industria.

Don Eduardo Adsuaera Sevillano, agregado laboral en la Embajada de España en Perú.

Don Jaime Bermúdez de Castro Bernal. — (Europa Press.)

### EL FERROL

## El presidente de la Hermandad de Marineros Voluntarios, condenado por agresión

EL FERROL DEL CAUDILLO, 10. — Don Ramón Noqueira, presidente de la Hermandad de Marineros Voluntarios de El Ferrol, ha sido condenado como autor

de una falta de lesiones, a la pena de tres días de arresto menor y al pago de los honorarios médicos y farmacéuticos de su demandante.

# Pleno de Cortes para el día 16

MADRID, 10. — «Pienso convocar el pleno a las cinco de la tarde del martes día 16», ha declarado el presidente de las Cortes, Torcuato Fernández Miranda, en una reunión celebrada esta tarde con los informadores acreditados en aquellas.

Anunció también que el próximo viernes, día 12, a las doce de la mañana, celebrará una reunión con los periodistas para informar de todo lo relativo a esta sesión plenaria, con la única limitación de que sólo contestará preguntas hechas al presidente de las Cortes y no opiniones personales.

Dijo también el señor Fernández Miranda que espera que la ponencia le entregue su informe esta misma tarde y que parecía que aquella, visto que termina su trabajo dos días antes del plazo fijado, no había tenido tantas dificultades como las que se quisieran hacer ver.

El presidente de las Cortes

se disculpó, en principio por el malentendido —del cual dijo no ser responsable— que había convocado aquí a los informadores a las cinco de la tarde y repitió que lo que el había dicho ayer era que quizás hoy habría noticias, pero sin concretar hora.

El presidente dijo también que aunque el pleno podía haber terminado antes del día 20, el hecho de que no fuese así no implicaría ninguna facultad ya que el día 20 se suspendería y se continuaría con posterioridad a esa fecha. — (Cifra)

## Entrevistas y despachos del presidente Suárez

MADRID, 10. — El presidente del Gobierno, Adolfo Suárez González, se entrevistó en la mañana de hoy con el ministro de Asuntos Exteriores de Bélgica, señor Van Elslande, con quien departió durante una hora en presencia del ministro español de Asuntos Exteriores, señor Oreja Aguirre y de los embajadores de Bélgica en Madrid y de España en Bruselas.

El señor Suárez González despachó también durante la jornada de hoy con el vicepresidente segundo del Gobierno, Alfonso Osorio; con el ministro de Justicia, Landelino Lavilla; con el presidente del Tribunal Supremo, Valentín Silva Melero, y con el presidente del Consejo de Economía Nacional, Enrique García Ramal. — (Cifra)

## Declaraciones del ministro de Exteriores belga a socialistas españoles

«Sin un parlamento elegido por sufragio universal, España no entrará en el Mercado Común»

MADRID, 10. — Según declaraciones del ministro belga de Asuntos Exteriores, Van Elslande, a militantes del Partido Socialista Obrero Español, que recoge el semanario «Opinión», «no hay posibilidad de entrada de España en la Comunidad Económica Europea sin que estén reunidas las condiciones de la democracia formal, lo que implica, entre otras cosas, la elección de un Parlamento por medio del sufragio universal y libre».

El señor Van Elslande aseguró —según el mismo semanario—, que «la única solución para España es la federalista, tema que conozco personalmente puesto que en Bélgica tenemos el mismo problema con las distintas entidades culturales: Valonia, Flandes y Bruselas, sin olvidar los núcleos alemanes que existen en Bélgica». También anunció a sus interlocutores socialistas que, tras su visita a Madrid, habrá un comunicado belga o hispa-

no-belga que evite informaciones e interpelaciones en el Parlamento belga a causa de interpretaciones unilaterales de las conversaciones oficiales.

Por su parte, el semanario «Cambio 16», afirma que la visita a España del señor Van Elslande fue planeada en los palacios de Leaken (Bruselas) y de La Zarzuela, gestión que se realizó con toda discreción por ambas partes, según la citada revista. — (Europa Press.)

# Para 1977

(Viene de primera pág.)

para su estudio y establecido un plazo de veinte días naturales para que los procuradores presenten las enmiendas que consideren oportunas. Dicho plazo concluirá a las veinte horas del próximo día treinta, martes.

Para informar este proyecto de ley ha sido designada una ponencia que integran los procuradores Fernando Benzo Mestre, José Elías Gallegos Romero, José Ramón Herrero Fontana, Julio Nieves Borrego, Salvador Serrats Urquiza y Miguel Vizcaíno Marqués. El señor Nieves Borrego ha sido adscrito a la Comisión de Presupuestos a los efectos de su intervención y del estudio del proyecto.

El resumen de las secciones del presupuesto de gastos es así:

Casa de S. M. el Rey, 107 millones.

Consejo del Reino, 17 millones.

Cortes Españolas, 657 millones.

Consejo Nacional y Secretaría General del Movimiento, 4.950.

Deuda Pública, 19.664.

Clases Pasivas, 73.431 millones.

Tribunal de Cuentas, 120 millones.

Fondos Nacionales, 29.647 millones.

Presidencia del Gobierno, 17.284 millones.

Asuntos Exteriores, 6.397 millones.

Justicia, 20.174 millones.

Ejército, 83.739 millones.

Marina, 34.171 millones.

Gobernación, 121.056 millones.

Obras Públicas, 82.573 millones.

Educación y Ciencia, 168 mil 945 millones.

Trabajo, 33.960 millones.

Industria, 23.868 millones.

Agricultura, 44.387 millones.

Aire, 39.483 millones.

Comercio, 13.013 millones.

Información y Turismo, 7.799 millones.

Vivienda, 34.581 millones.

Hacienda, 13.191 millones.

Gastos de diversos ministerios, 89.023 millones.

Por lo que se refiere al presupuesto de ingresos, los capítulos son los siguientes (en millones de pesetas):

Ingresos directos, 367.701.

Ingresos indirectos, 475.008.

Tasas y otros ingresos, 85.800.

Transferencias de capitales, 28.950.

Ingresos patrimoniales, 40.900.

Enajenación de inmuebles, 1.000.

Variación de activos financieros, 1.000.

Variación de pasivos financieros, 500. — (Cifra)

# ARBITRARIEDAD

(Viene de primera pág.)

Un subalterno sindical gana 10.687 pesetas mensuales de sueldo base, mientras que los administrativos y auxiliares del Estado ganan 9.832 y 7.267 pesetas, respectivamente.

Prestos en comunicación con autoridades competentes en el tema de la Presidencia del Gobierno, han declarado a «Cifra» que en estos momentos no se puede dar una solución a este problema ya que el tema se conoce, pero no las medidas que se adoptaran para restituir esta arbitrariedad.

Las mismas fuentes señalan que este problema deberá estudiarlo el Ministerio de Hacienda y elevar

sus propuestas al Consejo de Ministros, y añadir que los funcionarios del Estado son titulados superiores, mientras que los sindicales, no.

Por otra parte, fuentes competentes del Ministerio de Hacienda han declarado a «Cifra» sobre este problema de las diferencias de sueldos, entre los funcionarios sindicales y los de la administración del Estado, que han pasado, por un decreto/ley a un organismo autónomo pero exento de la Ley de Entidades Estatales Autónomas; es decir, no están sometidos a la Administración. Finalmente, declararon estas fuentes que el problema no ha sido planteado todavía. (Cifra).

# Procesado

(Viene de primera pág.)

por la autoridad judicial, pero las diligencias fueron expedidas al TOP.

El procesamiento de López Raimundo fue confirmado anoche por el también militante del PSUC, el abogado barcelonés Solé Barberá quien precisó que el TOP se ha basado para tomar esta decisión en considerar a su actual secretario general como incurso en el artículo 172 del Código Penal, o sea por asociación ilícita. El portavoz del PSUC dijo también que tenía noticias que se había fijado una fianza de doscientos treinta mil pesetas para que López Raimundo pueda seguir en libertad. — (Cifra).

## ● «NADA QUE COMENTAR»

BARCELONA, 10. — El secretario general del «Partit Socialista Unificat de Catalunya» Gregorio López Raimundo, en conversación telefónica con un redactor de «Europa Press», ha dicho que no tenía ningún comentario que formular en relación con el autor de procesamiento que ha sido dictado contra él por el Juzgado de Orden Público.

«Sólo puedo añadir a lo ya sabido que el próximo lunes acudiré, a las 10,30 de la mañana, al Juzgado número catorce, en compañía de mi abogado, señor Solé Barberá, para recoger oficialmente la notificación de Orden Público», ha manifestado el dirigente comunista. — (Europa Press)

# Pacíficamente

(Viene de primera pág.)

suasoria si era necesario».

Su tarea consiste en trasladar a los combatientes a las posiciones que ocupaban cuando estalló la guerra civil, el 13 de abril de 1975; abrir las carreteras y poner en marcha los servicios públicos y administrativos.

Para el coronel El Hadj, se vuelve a los acuerdos de El Cairo de 1969, que limitan a los campamentos de refugiados y a ciertas porciones del sur del Líbano, el campo de acción de los palestinos.

El coronel El Hadj no ha indicado el tiempo que sería preciso para hacer esta tarea. Su predecesor, el general egipcio Mohamed Hassanghoni, afirmó en una entrevista publicada el miércoles que los «cascos verdes» podrían permanecer en el Líbano unos 18 meses.

Cantones con fedayines, procedentes de las montañas del centro del Líbano, se han visto cuando eran conducidos al interior de campamentos de refugiados palestinos de la periferia sur de Beirut, antes incluso de que comenzase el avance sirio.

Según estos informes, no confirmados, los hombres de Arafat se retiran asimismo de las posiciones que controlan en las colinas que circundan el puerto de Saida, a unos 40 kilómetros de Beirut.

Cabe señalar, no obstante, que se ha producido un ataque artillero derechista con objetivo, al parecer, «Radio Beirut», emisora que apoya a la izquierda.

Dicha emisora difundió llamamientos urgentes a la población para que permaneciera en sus casas.

A consecuencia de los

cañonazos, dos personas resultaron muertas y otras doce heridas.

Este bombardeo artillero se produjo poco después de la entrada de una columna siria de «cascos verdes» en el suburbio de Hazmieh, Beirut Oriental.

Por otra parte, un portavoz del Ejército libanés ha manifestado que el Ejército árabe libanés rechazó anoche, tras una batalla de cinco horas, un intento de penetración israelí a la localidad de Bint Jbail, en el sur del Líbano.

Agregó el portavoz que seis vehículos armados israelíes trataron de penetrar por Ein Ebel y dirigirse a Bint Jbail, pueblo situado a unos cinco kilómetros de la frontera, pero fueron repelidos.

Agregó que dos soldados del Ejército árabe libanés habían resultado ligeramente heridos, y que se desconocían las pérdidas israelíes.

No obstante, en Tel Aviv, Radio Israel ha anunciado que el Ejército israelí ha adoptado «medidas de pre-

caución» en la zona fronteriza con el Líbano, y aunque no especifica en qué consisten tales medidas, señala que, como en ocasiones semejantes, «las fuerzas israelíes han permanecido en sus puestos sin cruzar la frontera» — (Efe).

## EJECUCIONES

EL CAIRO, 10. — Dos estudiantes, uno egipcio y otro palestino, sentenciados a muerte por conjurar para derrocar al presidente Sadat, fueron ahorcados ayer, informa hoy la prensa de El Cairo.

Fueron sentenciados a muerte el pasado año, por su participación en el ataque realizado contra la Academia Técnica Militar en 1974, en el cual murieron once personas y veintisiete resultaron heridas. — (Efe-Reuters).

## PIDEN A KISSINGER

JERUSALEN, 10. — El senador norteamericano, Abraham Ribicoff, declaró

hoy que el presidente electo, Jimmy Carter, debería nombrar al secretario de Estado norteamericano, Henry Kissinger, enviado especial para el establecimiento de la paz en Oriente Medio.

«El próximo año será de gran actividad y Estados Unidos es el único país que puede intervenir aquí», dijo.

«Cualquier otra persona necesitaría por lo menos un año para adquirir un cabal conocimiento del problema», agregó el senador norteamericano, subrayando que Kissinger es respetado por los dirigentes árabes y judíos, al que llaman «el más admirado estadista de todo el mundo».

Ribicoff subrayó que no había tratado este problema con los dirigentes israelíes durante la visita que está realizando al país con otros colegas.

Los demás miembros de la comisión norteamericana apoyaron la idea sugerida por Ribicoff. — (Efe-Upl)

# ZARAGOZA

## Doce mil obreros de la construcción en huelga

ZARAGOZA, 10. — Son 12.000, los obreros de la construcción —según fuentes sindicales— que se encuentran en huelga para presionar en las deliberaciones de su convenio colectivo, conversaciones que se iniciaron el día 1. El censo laboral de la capital es de 15.300 trabajadores, con 993 empresas, puesto que en la provincia existe normalidad.

Los trabajadores piden salario base del peón en 24.000 pesetas y las empresas ofrecen 20.500, el plazo de terminación de las deliberaciones es el día 15.

Según fuentes sindicales, se tiene la evidencia de que ha sido politizada la situación por determinados grupos activistas. Hasta el momento, no se tienen noticias de manifestaciones, ni dentro de las em-

presas ni en la vía pública. — (Europa Press)

## DETENCION DE UN MIEMBRO DE CC. OO.

VALLADOLID, 10. — Un miembro de «Comisiones Obreras» de la construcción de Valladolid, José Antonio Palmeiro, fue detenido ayer cuando distribuía propaganda en la Casa Sindical en solidaridad

con el también detenido Gonzalo González Fernández, miembro de «CC. OO.» de Castilla y León.

El contenido de las cuartillas, que distribuía se refería a la detención del compañero y hacía un llamamiento a la huelga. «Coordinación Democrática» de Valladolid ha emitido un comunicado de protesta por la detención de estos dos trabajadores. — (Cifra)

# Audiencia del Rey al ministro belga de Asuntos Exteriores

(Viene de primera pág.)

don Adolfo Suárez, en el Ministerio de Asuntos Exteriores se reunían a las once de la mañana en sesión de trabajo, las delegaciones de los dos países, que estaban presididas por el director general de Relaciones Económicas Internacionales, señor Bassols, por parte española, y por el embajador director general de Política para las Relaciones Bilaterales, señor Vanden Bloock, por parte belga. A las doce y media se incorporaron a la sesión de trabajo los señores Oreja y Van Elstende, quienes presidieron la reunión hasta el final de las deliberaciones, aproximadamente hasta la una y media del mediodía.

A las dos y cuarto de la tarde, en el nuevo club el ministro de Asuntos Exteriores, don Marcelino Oreja, ofreció un almuerzo en honor de su colega señor Van Elstende, al que asistieron por parte belga el embajador de Bruselas en Madrid, señor Vaes, y el embajador director general de Política para las relaciones bilaterales, señor Vanden Bloock. Por parte es-

pañola, estuvieron presentes, el ministro de la Presidencia, don Alfonso Osorio, el embajador de España en Bruselas, señor Aguirre de Cárcar, el subsecretario de Turismo, señor Aguirre Bo-

rrrel y los señores Carvajal, Mayor Zaragoza, Puig de la Bellacasa, Martínez Cortiña, Oliart, Rupérez, Garrigues Walker, Marías, el duque de Arjón y el marqués de Casa Pizarro. — (Europa

# LA SITUACION DEL PARO EN ESPAÑA ES GRAVE

## Declaración del director general de empleo

BARCELONA, 10. — «Como principales objetivos de una política de empleo, creo que hemos de mantener un equilibrio que permita contener la fuerte inflación, porque entre otras cosas, también general paro» afirma el director general de Empleo y Promoción Social, don Manuel Galea, en unas declaraciones a «La Vanguardia».

El director general calificó de «grave» la situación del paro en España y señala que todo sistema de ayuda al desempleado tiende a mantener un nivel de renta del trabajador que cae, pero con una cierta tendencia a

que se ve inclinado a aceptar trabajo que sean adecuados a su preparación. Acerca del fraude en el subsidio de desempleo, dice: «El fraude del subsidio de desempleo es una acti-

tud injustificada socialmente desde el punto de vista del empresario y del trabajador. Es un tema que exige honestidad y solidaridad, para no caer en el fraude». — (Europa Press)

# LUCHA EN ANGOLA

(Viene de primera pág.)

## APOYARA LOS GUERRILLEROS EN RHODESIA

DAR ES SALAM, 10. — La nueva administración de

Carter apoyará la guerra de guerrillas en Rhodesia, en el caso de que los intentos de negociar una solución fracasaran, ha declarado hoy el senador norteamericano Dick Clark.

El senador demócrata Clark, que actualmente es

presidente del subcomité del Senado para Asuntos de Africa, hizo esta declaración ante los periodistas tras concluir su visita de dos días en Dar Es Salam y antes de desplazarse a Lusaka.

Agregó el senador que

cuando la nueva administración tome posesión del poder, en el próximo mes de enero, hará una exposición clara de su política y no se responsabilizará de la política norteamericana de los ocho años anteriores. — (Efe)

# EXPOSICION DE JOYAS EN ESTOCOLMO

## Tres serpientes venenosas guardan la «estrella de Sri Lanka»

ESTOCOLMO, 10. — Los suecos acuden masivamente a visitar la exposición de joyas que se presenta en la Embajada de Sri Lanka, pero la máxima atracción no son las maravillosas piezas que se presentan, sino las tres figuras que guardan a la más preciada de ellas: tres formidables ejemplares de terroríficas serpientes.

Los tres reptiles son una viperina cingalesa de escamas en sierra (Echis Carinatus) propia de Sri Lanka, antes Ceilán; una serpiente de cascabel tropical (Crotalus Durissus Terrirous), cuya misión es dar vueltas alrededor de la pieza central de la exposición, la «Estrella de Lanka», zafiro de 392 quilates, colocada en una vitrina de cristales a toda prueba, y cuyo valor es de 429.000 dólares. La presencia de los tres peligrosos reptiles basta para mantener alejado al más audaz de los ladrones. — (Efe-Upl.)

# NOTA DEL GOBIERNO CIVIL DE LA PROVINCIA

## ESTAN TOMADAS TODAS LAS MEDIDAS DE PROTECCION ANTE LA CAMPAÑA PROVOCADA POR ORGANIZACIONES ILEGALES

Ante la campaña provocada por organizaciones ilegales, convocando a una huelga para el día 12, con la pretensión de alterar la normal convivencia ciudadana, este Gobierno Civil hace constar a todos los que puedan sentirse preocupados o amenazados, que están tomadas todas las medidas necesarias para garantizar el normal funcionamiento de los servicios y el orden público en general, así como, que se hará uso de todas las facultades y recursos previstos en las Leyes, para abortar inmediatamente cualquier acción subversiva, haciendo recaer el peso de la Ley sobre los responsables e infractores.

Este Gobierno Civil llama la atención a la población, a la que garantiza total protección, haciendo una llamada especial a los que ocupan puestos de dirección de empresas, negocios, establecimientos, colegios, mercados, etc., así como a los jurados y vocales sindicales de las empresas, y a los trabajadores en general, para que no se dejen influir por las tendenciosas informaciones y mantengan su actividad dando así pruebas de integridad y ciudadanía, en la seguridad de que cuentan con la adecuada protección.

Pontevedra, 10 de noviembre de 1976  
EL GOBERNADOR CIVIL DE LA PROVINCIA,  
Fdo.: Gervasio Martínez Villaseñor - García.

TOKIO, 10.—El emperador Hiro Hito ha celebrado hoy el cincuenta aniversario de su acceso al trono japonés, mientras millares de manifestantes izquierdistas pretendían perturbar las conmemoraciones del jubileo.

Unos 30.000 agentes de Policía han permanecido en servicio de vigilancia en todo el país, para impedir las actividades de los extremistas de izquierda, que habían anunciado "un

# HACE 50 AÑOS

## Acceso al trono del emperador Hiro - Hito

desesperado enfrentamiento contra los esfuerzos para justificar la invasión de

los pueblos de Asia por el emperador criminal de guerra".

En Fukukoa, al sur del país, fueron detenidos diez derechistas, partidarios del emperador, y un izquierdista, tras un enfrentamiento entre grupos rivales.

La ceremonia del 50 aniversario, en la sala del Museo de Arte Militar, fue boicoteada por la mayor parte de los políticos de la oposición, incluidos los comunistas y socialistas.

El emperador, que tiene 75 años, y su esposa, tomaron asiento bajo un dosel dorado en el estrado, ante unas 7.500 personas.

En su discurso, el emperador dijo que recordaba los episodios felices y tristes de sus cincuenta años de reinado, manifestando que se sentía acongojado cuando pensaba en las víctimas de la segunda guerra mundial y en las huellas que todavía quedaban en el país.

## CREDITOS INTERNACIONALES A "FENOSA"

Por un grupo de importantes Bancos extranjeros, en operación conjunta coordinada por la European Banking Company Limited y la Banque Européenne de Crédit (BEC), han sido concedidos a «Fuerzas Eléctricas del Noroeste, S. A.» (FENOSA) dos créditos por importes respectivos de 30 millones de dólares y 25 millones de marcos con destino a la financiación por esta Sociedad de sus nuevas obras en la central térmica de Meirama y la

central hidroeléctrica del Lérez. Estos créditos se han concedido sin necesidad de aval ni garantía de ningún tipo.

Este anuncio aparece solamente a efectos informativos Octubre, 1976



### FUERZAS ELECTRICAS DEL NOROESTE, S.A.

U. S. \$30,000,000

CREDITO A MEDIO PLAZO dirigido por

European Banking Company Limited Chaes Manhattan Limited

co-dirigido por

Girozentrale und Bank der österreichischen Sparkassen Aktiengesellschaft International Commercial Bank Limited Kredietbank S. A. Luxembourgeoise Limited

facilitado por

Banco Pastor, S. A. Bank Mees & Hope NV Banco Central, S.A. Banque Populaire Suisse S. A. London Branch Luxembourg The Chase Manhattan Bank, N. A. European Banking Company Limited

Giro zentrale und Bank der österreichischen Sparkassen Aktiengesellschaft International Commercial Bank Limited

Kredietbank S. A. Luxembourgeoise Midland Bank Limited

Midland Bank Trust Corporation (Guernsey) Limited

Osterreichische Volksbanken Aktiengesellschaft RBC Finance, B. V. Swiss Italian Banking Corporation Toronto Dominion Bank

Swiss Italian Banking Corporation Limited

Agente:

European Banking Company Limited

DM 25,000,000

CREDITO A MEDIO PLAZO (INTERES FIJO) dirigido por

Banque Européenne de Crédit (BEC) facilitado por

Banque Européenne de Crédit (BEC) Industrielkreditbank AG — Deutsche Industriebank Société Générale de Banque S. A.

Agente:

Banque Européenne de Crédit (BEC)

## Submarinos soviéticos al Báltico

MOSCU, 10.—Cordialidad, completo entendimiento mutuo, identidad de posturas y puntos de vista entre la URSS y Polonia, son los términos empleados por la información oficial soviética al comunicar hoy el fin de las conversaciones iniciadas el martes entre supremos dirigentes soviéticos y polacos.

Por parte soviética participaron en las conversaciones el secretario general del partido, Breznev, el presidente del So viet Supremo, Podgorny; el jefe del gobierno Kosyguin y otras personalidades.

La delegación polaca, encabezada por el primer secretario del Partido Edward Giersek, contaba también entre sus miembros al primer ministro Piotr Jaroszewicz. En la información de la agencia oficial «Tass» se subraya el desarrollo mayor aún de la cooperación entre la URSS y Polonia, al servicio del reforzamiento de la comunidad de estados socialistas.

## Reunión del Comité Central de la ORT

MADRID, 10. — El Comité Central de la Organización Revolucionaria de Trabajadores (ORT) —marxista leninista pensamiento Mao Tse Tung— ha celebrado bajo la presidencia de "Intxausti" (seudónimo bajo el que oculta su nombre el secretario general de la O.R.T.), una reunión en la que, entre otros temas, analizó el plan de reforma del Gobierno Suárez y lo calificó como un intento de mantener en el poder a la clase que ha gobernado en las últimas décadas.

Asimismo, el Comité Central de la O.R.T. acordó hacer un llamamiento de apoyo a la recientemente creada Plataforma de Organismos Democráticos (P.O.D.) y, tras el examen de la situación, consideró que la huelga política es la única forma de lucha con la que cuenta la clase obrera para asegurar la conquista de sus objetivos. — (Europa Press.)

## EL GOBIERNO ESTUDIA DE LA PUBLICIDAD POLITICA

LAS PALMAS, 10. — "El tema de la publicidad política se está estudiando por el Gobierno y debe tener un tratamiento especial", ha declarado a los medios informativos locales el vicepresidente de la junta central de publicidad, don José Luis García López.

El señor García López añadió que el asunto no está previsto en el estatuto de la publicidad y que Portugal es un ejemplo de lo que es ensuciar un país con publicidad política.

"Este es un tema —continuó diciendo— que está estudiando el Gobierno con atención, y al que se dará una solución más o menos inmediata".

El señor García López se ha trasladado a Las Palmas para presidir las reuniones de la comisión permanente de la junta central de publicidad, iniciadas mañana en la Casa Sindical de la capital. — (Europa Press.)

## Subvenciones a Asociaciones políticas

MADRID, 10. — Nueve asociaciones políticas adscritas al Estatuto del Movimiento se han beneficiado con un total de ciento cinco millones de pesetas como subvención del Consejo Nacional del Movimiento, informa la revista "Cambio 16".

Según las cifras que facilita dicha publicación, Reforma Social Española recibió 13.250.000 pesetas; ANEPA, 24.500.000; Unión del Pueblo Español, 24.500.000; Proveristas, 13.250.000; Unión N. Española, 13.250.000; Frente Nacional Español, 13.250.000; Frente Institucional, 1.000.000 y Nueva Izquierda Nacional, 1.000.000. — (Cifra.)

## El alcalde de Deva, podría ser el nuevo presidente de la Diputación de Guipúzcoa

MADRID, 10. — Don Joaquín Aperribay Elosua, que fue alcalde de la localidad de Deva, podría ser nombrado presidente de la Diputación de Guipúzcoa para cubrir el puesto dejado vacante tras el asesinato del señor Araluce, según publica el semanario "Opinión".

El señor Aperribay, que estuvo en Madrid la semana pasada realizando consultas, declaró a dicho semanario que "tanto directa como indirectamente me están ofreciendo el puesto".

Don Joaquín Aperribay dimitió de su cargo como alcalde de Deva a consecuencia de su campaña contra la instalación de centrales nucleares en la costa vasca. — (Europa Press.)

## Presupuesto de la UNESCO para 1977-78

PARIS, 10. — Por 89 votos a favor, ninguno en contra y 14 abstenciones, la conferencia general de la "UNESCO", actualmente reunida en Nairobi, aprobó el tope presupuestario de 224.413.000 dólares (unos 15.000 millones de pesetas) para la ejecución del programa de la organización durante el bienio 1977-1978.

"Sostener los esfuerzos de los países más pobres, contribuir a proteger la dignidad de todos los pueblos que aún están bajo la esclavitud, permitir a todos los hombres el goce de la plenitud de los derechos que les reconoce la declaración universal de derechos humanos, éstas son algunas de las primeras tareas que deben emprenderse si verdaderamente se desea que la "UNESCO" contribuya a la instauración de un nuevo orden económico internacional que esté a la medida de las aspiraciones de nuestra época." — (Efe.)

## CARTAS AL DIRECTOR EL TEUCRO Y SU AFICION

Sr. Director de "DIARIO DE PONTEVEDRA"

Muy señor mío:

Ruego tenga la amabilidad de inscribir estas líneas en el periódico de su digna dirección, debido a la poca consideración de los jugadores teucrista para con "su" afición.

En el partido celebrado el día 7 del presente mes contra el Arrate, y como en todos, la afición teucrista, considerada como la mejor de España, creo que dio una lección de cómo se debe o se puede animar a un equipo.

Pero no actuaron de la misma manera los jugadores, que si en el campo lucharon como leones, y de esto no cabe duda alguna, no tuvieron la gentileza o el "detalle" de saludar una vez concluido el encuentro a esta afición que domingo tras domingo sale afónica del Pabellón animando al TEUCRO.

No me refiero a este partido en particular, sino a todos en los que la afición se vuela de principio a fin con el equipo e igualmente domingo tras domingo sale decepcionada por el poco agradecimiento de los jugadores.

Poniendo un simple ejemplo, en un desplazamiento a Madrid el año pasado con motivo del partido Atlético de Madrid - Teucro, un grupo de aficionados pudimos comprobar, que una vez terminado el encuentro, que ganó el Atlético de Madrid por varios goles de ventaja, y que el poco público presente no necesitó animar mucho a su equipo pues las diferencias entre ambos conjuntos son notorias, los jugadores madrileños se acercaron al centro de la cancha y APLAUDIERON, repito, al poco público asistente.

Aunque toda comparación es odiosa, que valga como simple ejemplo.

JUAN LAGO BUCETA

## CAMPEONATO REGIONAL DE JUVENILES

# Salgueiriños, Cambados, Anduriña y Alondras, líderes de sus respectivos grupos

### GRUPO 21

Nodales, 7; Deportivo Alba, 0  
Salgueiriños, 3; Saint Patrick, 0  
Sporting Barca, 2; Salcedo, 0  
Marcón Atlético, 0; S. D. Santa María Geve, 0  
C. D. Campolongo, 1; Deportivo Lérez, 5.

### J. G. E. P. F. C. Ptos.

Salgueiriños	11	9	1	1	29	7	19
Sporting Barca	11	9	1	1	30	10	19
Nodales	11	8	1	2	37	13	17
Deportivo Lérez	11	6	1	4	28	12	13
Marcón Atlético	11	6	1	4	19	12	13
S. D. Santa María Geve	11	6	1	4	24	19	13
C. D. Campolongo	11	4	1	6	13	22	9
S. D. Mourente	10	2	2	6	9	18	6
Saint Patrick	11	2	1	8	13	28	5
Deportivo Alba	11	2	1	8	8	36	5
Salcedo	11	0	1	10	14	47	1

### GRUPO 26

U.S.M. Deiro, 1; Céltiga, 2  
Liceo Galdense, 0; Cambados, 6  
Atlético Cuntis, 1; Arosa, 4.

### J. G. E. P. F. C. Ptos.

Juventud Cambados	8	8	0	0	38	4	3
Arosa	7	6	0	1	32	8	12
Céltiga	8	2	0	6	7	35	4
Atlético Cuntis	8	1	1	6	9	20	3
Liceo Galdense	8	1	1	6	5	25	3

### GRUPO 27

Umia, 2; Deportivo Gil, 0  
Deportivo Grove, 3; Villalonga, 2  
Portonovo, 3; Deportivo Mosteiro,  
Unión Dena, 1; Anduriña, 4.

### J. G. E. P. F. C. Ptos.

Anduriña	10	8	2	0	35	5	18
Umia	10	7	2	1	29	5	16
Unión Dena	10	5	2	3	25	13	12
Portonovo	10	4	4	2	10	11	12
Deportivo Gil	10	3	0	7	12	25	6
Deportivo Grove	10	2	2	6	11	34	6

### GRUPO 28

Puentecaldelas - U. D. Vilaboa (suspendido por estar el campo inundado).  
Timonel, 1; San Simón, 1  
Arcade, 1; Deportivo Chagas, 2  
Marín, 5; Unión Sampayo, 1  
Deportivo Cesantes, 2; Deportivo Bueu, 3  
Beluso, 1; Alondras, 2.

### J. G. E. P. F. C. Ptos.

Alondras	11	7	4	0	31	7	18
Chagas	11	7	3	1	22	5	17
Marín	11	7	0	4	31	18	14
Deportivo Bueu	11	4	6	1	17	11	11
Arcade	11	4	4	3	16	11	12
U. D. Vilaboa	10	4	4	2	14	15	12
Unión Sampayo	11	4	2	5	17	25	10
Cesantes	11	3	3	5	13	17	9
Timonel	11	3	3	5	14	24	9
Puentecaldelas	10	1	4	5	12	25	6
Beluso	11	2	3	6	17	19	5
Arenas San Simón	11	0	2	9	3	30	2

### PARTIDOS PARA LA PROXIMA JORNADA

#### GRUPO 25

Deportivo Alba - Salgueiriños, a las 4,15 de la tarde en Marcón, sábado.  
Saint Patrick - Sporting Barca, a las 10 de la mañana en Marcón.  
Salcedo - Marcón At., a las 11,30 en Marcón.  
S. D. Santa María Geve - Campolongo, a las 4,15 en Marcón.  
D. Lérez - S. D. Mourente, a las 11 en el Estadio de la Juventud.



**"FRANCAMENTE,  
CON LOS  
FAROS HALOGENOS  
VUELVO DEL  
FIN DE SEMANA  
MUCHO MAS  
TRANQUILO"**

## Todo lo que Vd. debe saber sobre los faros halógenos

Ahora puede duplicar la potencia luminosa de su coche con sólo cambiarle los faros

Los faros, como los neumáticos, también se gastan

Es lógico. Aunque usted quizás no lo haya notado, los faros de su coche dan menos luz hoy que el día que lo compró.

Con el uso, el filamento de las lámparas se ha gastado y el cristal se ha ennegrecido, perdiendo luminosidad.

Además, el reflectante interior del faro se oxida, pierde brillo y nitidez y, en consecuencia, disminuye

los faros, las señales de tráfico y todos los obstáculos que pueden surgir inesperadamente: ciclistas, peatones, animales, tractores, etc.

Una luz para conducir mucho más seguro. Tranquilo. Sin temor.

La luz halógena duplica la intensidad luminosa de los faros de su automóvil.

¿Por qué los faros halógenos dan el doble de luz que los faros normales?

La razón es muy sencilla: porque van equipados con

Principio de funcionamiento de las lámparas halógenas en comparación con las lámparas normales.

En las lámparas normales, debido a la alta temperatura que alcanza el filamento, los átomos de tungsteno se vaporizan lentamente, dando lugar a dos fenómenos:

1) Disminución paulatina de la intensidad luminosa por ennegrecimiento, debido a la condensación de los vapores de tungsteno en el interior de la lámpara.

2) Disminución de la vida de la lámpara, pues el filamento acaba por romperse.

Por el contrario, en las lámparas halógenas los vapores de tungsteno se mezclan con el gas halógeno que contienen (concretamente, el iodo) produciéndose un verdadero ciclo regenerativo del filamento que:

1) Suprime el ennegrecimiento al eliminar la condensación de vapores de tungsteno.

2) Alarga la vida de la lámpara.

¿Podría, entonces, poner lámparas halógenas a mis faros normales?

Rotundamente no. Las lámparas halógenas deben ir siempre con sus faros halógenos correspondientes.

La luz halógena disminuye la fatiga visual del conductor

Ello es debido a que el haz luminoso, además de ser mucho más intenso que en la luz normal, proporciona "luz blanca" por lo que el conductor debe forzar mucho menos la vista. Los ojos enrojecidos que tantos conductores achacan a su posible "mala visión", son muchas veces producidos por una simple "mala iluminación".

pendientes.

Precisamente, la sustitución simple de las lámparas de luz normal por otras halógenas en unos faros convencionales, está absolutamente prohibida por la Dirección General de Tráfico, porque al no estar el faro diseñado para este tipo de lámparas, se produce deslumbramiento.

Además, la mayor temperatura que alcanzan las lámparas halógenas puede provocar la rotura de los faros normales.

Para cambiar sus viejos faros por unos Faros Halógenos Kinby sólo se necesita un destornillador

Así de fácil: se desmonta el faro viejo, se enchufa el nuevo Faro Halógeno Kinby, se aprietan los tornillos de sujeción... y ya está.



Su mecánico le orientará sobre la conveniencia de instalar también un sencillo relé suplementario.

Naturalmente, después del cambio debe efectuarse un nuevo reglaje de los faros.

¿Necesito algún permiso especial para efectuar este cambio de faros?

Ninguno. La sustitución de unos faros normales por unos Halógenos Kinby no precisa

de ningún permiso oficial, ya que los faros Kinby están autorizados y homologados con número propio por el Ministerio de Industria y cumplen con todas las



normas nacionales e internacionales sobre iluminación de automóviles.

Existen Faros Halógenos Kinby para la mayoría de vehículos españoles

Faessa-Kinby ha creado y diseñado faros halógenos para casi todos los vehículos que circulan en España: Austin, Chrysler, Dodge, Ford, M.G., Morris, Renault, Seat, Simca, Barrisros, Ebro, Land Rover, Pegaso, Sava, etc.

No importa el vehículo que usted tenga.



Aunque sea un modelo muy antiguo, o muy reciente, acuda a su taller y pregunta por los Faros Halógenos Kinby.

Los faros Halógenos Kinby tienen la garantía de calidad de Faessa, primer fabricante español de equipos de iluminación para el automóvil.



# Después de 1.300 kilómetros en autobús y 22 horas de viaje, el Pontevedra está en Almería

## Única duda de Lalo: Sánchez o Rey-Tapias en la puerta

### A las nueve de la noche de hoy, se iniciará el partido

ALMERÍA, 10. (Por teléfono, de nuestro enviado especial AMADOR LARRIBA).

Después de 22 horas de viaje por carretera, dividido en dos etapas, el Pontevedra llegó en la noche de hoy a esta capital andaluza, 1.300 kilómetros en autocar que han terminado por romper el equilibrio psíquico de los jugadores. El cansancio en todos los rostros que componen la expedición era evidente. Las expresiones de los hombres granates no eran de paciencia y conformidad precisamente, ya que haber atravesado España de punta a punta en dos «sentadas» —¡y qué sentadas!— como para derrumbar la más sólida fortaleza moral —ha terminado por agotar a los muchachos de Lalo.

La excursión no puede decirse, por otro lado, que no sea sugestiva, pues el

paisaje castellano y andaluz es bellamente atractivo. Pero el «relax», o la distracción que produce contemplar la verdigalada campiña castellana; o el trazo agreste de la serranía manchega, son sepultados a medida que pasan kilómetros por la sensación de encierro que produce tantas horas en autocar. Así que el cansancio acaba por anular cualquier posibilidad de convertir el viaje en un viaje de placer.

Comprendo, entonces, que los jugadores del equipo hayan rehuído toda posibilidad de cambiar impresiones, que, por otro lado, no sería precisamente positiva. El estado de ánimo era, al llegar a la meta de los 1.300 kilómetros, de evidente malhumor y en las palabras de algunos jugadores se manifestaba una seria preocupación en cuanto al rendimiento físico durante el partido de mañana, que se observa por los afi-

cionados almeriense con interés y expectación. Tan es así que la Prensa local ha dedicado páginas especiales en las que se publica la historia del Pontevedra así como sus últimas actuaciones en la Liga. Para la crítica especializada, se confía en una victoria del Almería, aunque se reconoce la potencialidad del equipo granate.

Lalo, que no ha despejado las incógnitas en cuanto a la formación del equipo —mantiene la incertidumbre en el nombre que ha de defender el portero granate, Rey-Tapias o Sánchez—, ha decidido hacer un ligero entrenamiento mañana jueves, por la mañana, con el fin de preparar el equipo y con ejercicios físicos suaves, hacerle olvidar los 1.300 kilómetros en autobús.

El conjunto granate más probable que se enfrentará mañana, a partir de las nueve de la noche, al Almería,

será el siguiente: Sánchez o Rey-Tapias, en la puerta; Santos, Norat, Canosa, en primera línea defensiva; Marque, Gabriel, Plaza, en el medio campo; y Vavá, Sergio, De la Torre y Domínguez, como cuarteto avanzado. En el banquillo estarán Sasiain, Amutio y Araujo.

Dirigirá el encuentro el colegiado murciano señor Giménez Madrid.

## «Diario de Pontevedra» en los partidos de Almería y Jaén

PONTEVEDRA. — (D. P.)

Para cubrir la información del encuentro de Copa que hoy juega el Pontevedra en Almería, así como el que disputará, del campeonato de Liga, el próximo domingo, en Jaén, ha salido para la capital almeriense, nuestro jefe de la Sección Deportiva, AMADOR LARRIBA, quien, mañana, nos ofrecerá ya una crónica del partido con el equipo almeriense, así como cualesquiera otras noticias que se produzcan en torno al compromiso jaenense. De este último encuentro, su crónica aparecerá el martes, día 16.

## Radio Pontevedra, retransmitirá el partido Almería-Pontevedra

PONTEVEDRA. — (De nuestra Sección Deportiva).

Sin duda la noticia será recibida con satisfacción por toda la afición granate: el partido de hoy entre el

Almería y el Pontevedra, por la Copa de España, será retransmitido por Radio Pontevedra a través de sus emisoras de onda media y frecuencia modulada, simultáneamente.

## FUTBOL SALA

# EL SABADO Y EL DOMINGO, PRÓXIMOS, INTERESANTE CUADRANGULAR PRO-ASILO

PONTEVEDRA. — (De nuestra Sección Deportiva)

Es triste, sobre todo en los tiempos que vivimos mendigar o pedir caridad, pero más lo es para aquellas personas que necesitan que lo hagamos. Este es el caso del Asilo de Ancianos Desamparados de nuestra capital, a donde por ley de vida han ido a parar, nuestros mayores. Unos, por no tener quien los cuido, los otros por que no los quieren cuidar y los demás por auténtica necesidad.

Para paliar en algo estas necesidades con que se encuentran las hermanitas que atienden a estos viejecitos y viejecitas, la emisora local, Radio Pontevedra, ha iniciado como en años anteriores, la Campaña Pro/Asilo, a la que como buenos pontevedreses de bemos prestar todo nuestro apoyo, ya que no sabemos las vueltas que puede dar el mundo y ¿Quién nos dice a nosotros que el día de mañana no estemos recluidos en la benéfica institución?

Nos apena saber que existan

personas que se dedican a boicotear los programas que se emiten con tal fin, como ha sucedido en el primero, pues por casualidad lo hemos escuchado y hemos oído las quejas que el jefe de Programación de Radio Pontevedra, Balbino de las Fuentes Mora, da con este motivo. Repetimos, es triste tener que pedir, pero aquel que no quiera escuchar como se trata de llegar al corazón de la gente de buena voluntad, que cambie de emisora, pero, por lo menos que dejen a los demás que lo hagan.

Hacemos este comentario, aunque no viene a cuento en las páginas deportivas para llamar la atención de todos aquellos aficionados al deporte en general, porque los próximos sábado y domingo, ellos con su presencia en las gradas del Pabellón Municipal de Deportes podrán ayudar a paliar tantas necesidades como tiene el Asilo de nuestra capital.

El torneo cuadrangular de fútbol sala que se celebrará es de lo más interesante. No

en vano, participa el P. Clemente, campeón provincial de la especialidad, junto a Los Abetos, de Vigo, el representante más calificado de la Ciudad de la Oliva, a los que acompañarán el Grupo A y una Selección Pontevedresa.

Este atractivo deporte está consiguiendo muchos adeptos, pues su espectacularidad que, da fuera de toda duda si a esto añadimos los precios populares que rigen para el mismo y el fin con que está organizado, estamos seguros que tiene que ser una buena fuente de ingresos para tan loable fin.

Un gran trofeo en litigio que donará P. Clemente, al que se sumarán otros de casas comerciales y particulares dará más interés si cabe a este interesante acontecimiento deportivo, para el que todos los que quieran existir, pueden retirar sus localidades en P. Clemente, Askal, Casino Mercantil y en las taquillas del Pabellón, el sábado y el domingo próximos.

OBSERVADOR

## ¿Porqué los equipos inferiores del Pontevedra no juegan sus partidos en Pasarón?

PONTEVEDRA. — (De nuestra Sección Deportiva)

El pasado domingo, debido a nuestro quehacer en las páginas deportivas de este Diario, nos hemos acercado al campo de La Junquera, motivo el partido de juveniles del Campeonato Nacional, Pontevedra/Ensidesa.

Sabíamos que el terreno de juego se encontraba en malas condiciones, que los accesos al mismo, debido a las incesantes lluvias caídas en los últimos días, debían estar fatales. Por desgracia no nos hemos equivocado, sino todo lo contrario, a pesar de que el presidente del Pontevedra, con sus propios empleados y algún familiar, trataron trabajando como «negros» de acondicionar lo mejor posible los mencionados accesos —lo cual consiguieron en parte y merece nuestro beneplácito.

Sin embargo, con lo que no podemos estar de acuerdo, es en llevar a aquel recinto deportivo, bajo ningún concepto, un encuentro ni de juveniles, ni de regional, en su ya categoría milíta el At. Pontevedrés. Las causas, una son todas, la primera es el pa-

trimonio más preciado que pueden tener los clubs, que como el Pontevedra, son económicamente débiles y tienen que nutrirse por fuerza de sus equipos inferiores, so pena de hundirse con fichajes de otras latitudes que a la larga perjudican la tesorería y a veces el aspecto deportivo.

No vemos el por qué, los juveniles pontevedreses no pudieron jugar en Pasarón en la mañana del domingo, como tampoco comprendemos que el anterior se llevase a Maricón —Campo de la Federación el At. Pontevedrés/Porto novo— sobre todo habiendo jugado el primer equipo en sábado y no perjudicar.

No importa que en las categorías inferiores, se dopte a los equipos de buenos técnicos si estos tienen que jugar en campos que no son prácticos para el fútbol. Hay que tener en cuenta ante todo, que ahí es donde puede estar el porvenir del Pontevedra, si no se cuida como es debido es mejor dejarlo. Además y también porque no decirlo, estamos seguros de que si se hubiese jugado en otro recinto

to el Pontevedra/Ensidesa, de juveniles, estos, no hubiesen estado tan solos —contamos 22 personas en total—, cifra insignificante la cual dice bien a las claras el perjuicio que se le está ocasionando.

No sabemos, ni nos importa, quienes son las personas responsables de estos hechos, lo que sí sabemos y esto nos importa, es que muchos aficionados se quejan y con razón, sobre todo los socios, de que no puedan presenciar estos partidos con las mínimas comodidades.

Nosotros en nombre de todos ellos, preguntamos ¿Señor Vázquez Pereira, cuando se va a poner fin a esto? ¿Cree usted que es humano se pueda jugar como lo hicieron los juveniles del Pontevedra el pasado domingo? ¿Quién es el culpable de que esto suceda? Esperemos, pero ojalá que la solución no tarde, ya que de seguir en la misma postura, tanto el Atlético Pontevedrés, como el Pontevedra Juvenil, estarán solos a la hora de sus compromisos deportivos.

OBSERVADOR

## ESCUELA DE NATACION DEL ESTADIO DE LA JUVENTUD PISCINA CLIMATIZADA

Dirección técnica a cargo del Entrenador Nacional Sr. CIVANTOS. ENSEÑANZA DE NATACION. — CURSOS DE PERFECCIONAMIENTO Todas las edades. — Horario a convenir desde las 10 de la mañana

¿POR QUE SUS NIÑOS SI Y USTED NO?

COPA DE ESPAÑA RESULTADOS

MADRID, 10. — Resultados de los partidos de ida correspondientes a la segunda eliminatoria del Campeonato de Copa de España, de fútbol:

- Betis, 5; Sestao, 1
Hércules, 4; Talavera, 1
Guernica, 2; Rayo Vallecano, 1
Tudelano - Calvo Sotelo (6 de enero)
ORENSE, 1; Salamanca, 3
Castellón, 0; Calahorra, 0
Burgos, 1; Lérida, 1
Málaga, 4; Castilla, 1
Osasuna, 1; Valladolid, 5
Algeciras, 0; Cádiz, 0
Gerona, 0; Levante, 0
Ceuta, 2; Barcelona Atlético, 0
Huelva, 5; COMPOSTELA, 0
Almería - PONTEVEDRA (hoy jueves)
Pegaso, 1; Getafe, 0
Mirandés, 2; Elche, 0
Zaragoza, 1; Tarragona, 0
LUGO, 0; CORUÑA, 1
Jerez C. D. - Córdoba (22 diciembre)
Guecho, 0; Alavés, 1
Mallorca, 2; Real Sociedad, 1
Reus, 1; CELTA, 3
Las Palmas - Murcia (día 17)
Huesca, 1; Spórting de Gijón, 1
Valencia, 3; Oviedo, 0
Tarrasa, 0; Sevilla, 0. — (Alfil.)

Balonmano femenino

7-4: El Pontevedra G. F. se impuso al María Martínez en La Estrada

de otras veces debido a las malas condiciones de la pista. Mejoría ascendente en el Pontevedra Guardia de Franco que a medida que avanza la competición se le van los progresos, los cuales podrían ser mayores de cara al marcador si contaran en sus filas con tiradoras de media distancia, pero parece ser que el balonmano femenino de nuestra capital, atraviesa por una cierta crisis, en este aspecto. Dirigió el partido el colegiado vigués Cordeiro. Buena actuación, a sus órdenes, estas fueron las alineaciones de los equinos: MARIA MARTINEZ: María Jesús, Irene (1), Flora (1), Conchi, Maricarmen, Estrella (2), Chus, Loli, Isabel, Alicia y María José. PONTEVEDRA, G. F.: Rosa (Carmen), Mabel (3), Carmela, Rosi, Cristina, Melena, Aurora, Piti (1), Clara (3), Chon y Mercedes.

ESPAÑA, novena en la Olimpiada de Ajedrez

HAIFA (Israel), 10.—España se ha clasificado en noveno lugar, después de sus tres victorias y un empate contra Escocia, en la última ronda de la Olimpiada de Ajedrez de Naciones, disputada hoy aquí. con Canadá, ocupa la tercera posición, con 33 puntos. Estados Unidos ganó la Olimpiada de Ajedrez, con 27 puntos, seguida de Holanda, con 36,5 puntos, al perder este país la última partida contra Finlandia. Inglaterra se adjudicó la medalla de bronce de la Olimpiada, al totalizar 35,5 puntos. — (Alfil.)

Scano, revalida el título europeo del peso welter

Ambos pugilistas son italianos. La decisión del combate he producido cuando fue detenido dicho asalto por intromisión médica. — (Alfil.)

COPA DE ESPAÑA

VICTORIAS DEL CELTA EN REUS, Y DEL DEPORTIVO EN LUGO

El Orense fue batido por el Salamanca en el José Antonio (1-3)

5-0: El Compostela superado por el Huelva

REUS (Tarragona), 10.— El Celta de Vigo ha derrotado a domicilio al Reus por el tanteo de tres goles a uno en encuentro disputado esta noche, correspondiente a la "ida" de la segunda eliminatoria de la Copa de España. El primer tiempo finalizó con ventaja visitante por cero-uno.

FICHA TECNICA

Dirigió el encuentro el señor Orrantía, del Colegio Navarro.

Equipos: REUS: Capó, Alegret, Aquado, Orenes, Diego, Solé, Lozano (Estrella), Hernández, Palau, Marco y Pablo.

CELTA DE VIGO: Hortas; Santomé, Gómez, Navarro; Villar, Juan; Poli (Búa), Igartua, Mori, Suárez y Martínez (Sanromán).

Goles: primera parte, 9 minutos: Mori, 0-1. Segunda parte: 2 minutos: Igartua aumenta la diferencia 0-2; 3 minutos, Palau, en una reacción del Reus marca 1-2. Finalmente a los 33 minutos, de nuevo Mori, aprovechando un fallo colectivo de la defensa local establece el 1-3 definitivo.

Incidencias: En la segunda parte ambos equipos desparecieron sendos penaltis. Por el Celta lo falló Gómez y el de Pohill, por los locales, se estrelló en el larguero.

Comentario: Encuentro de neto dominio vigués. En la primera parte por la desventaja mínima se mantuvo el aliciente y equilibrio pero a partir del gol de Igartua, el Celta se hizo con el mando del choque, aunque sin apretar jamás el acelerador. Únicamente cuando Palau acertó distancias los gallegos volvieron a apretar el acelerador para volver a despegarse en el marcador. Triunfo justo del Celta y eliminatoria vista para sentencia. — (Alfil.)

LUGO, 0; DEPORTIVO, 1

LUGO, 10.— Por un gol a cero venció el Coruña al C. D. Lugo en partido de ida de la segunda eliminatoria de la Copa de España, partido que se jugó esta tarde en el nuevo estadio "Angel Carro".

Arbitró el colegiado tinerfeño señor Trujillo que tuvo una mala actuación. Permitted acciones punibles de los visitantes. Expulsó a Fariña en el minuto 38 por entrada peligrosa a Castro, y mostró tarjetas amarillas a Pardo, Rabadeira, Falín, Ballés y Albino.

CORUÑA: Buyo; Pardo, Ballesta, Piña; Vituco, Albino; Núñez, Vales, Piño Castro y Rabadeira. Al iniciarse la segunda parte Pousa entró por Rabadeira y a los 15 minutos del segundo tiempo García-Castro reemplazó a Núñez.

LUGO: Moncho; Fariña, Ordax, Alvarez; Iglesias, Iriarte; Falín, Camuel, Novo, Veiga y Luso. A los 25 minutos de la segunda parte Cabanas sustituyó a Veiga.

El único gol del partido fue marcado a los 32 minutos de juego. Saca una falta Rabadeira y tras un fallo del meta lucense Núñez remata al fondo de la red.

El Lugo dominó todo el primer tiempo y disfrutó de varias ocasiones de gol. El Coruña por su parte, hizo un juego práctico, sin florituras, prestando su atención en el resultado y no en hacer un juego vistoso. En el segundo tiempo dominaron los visitantes apreciándose en el Lugo cansancio y cierta desmoralización. Tras la expulsión de Fariña a 12 minutos del final se acentuó el dominio de los visitantes pasando el portal lucense por sucesivos momentos de peligro. — (Alfil.)

ORENSE, 1; SALAMANCA, 3

ORENSE, 10.— El Orense ha perdido en su propio campo con el Salamanca por tres a uno, en partido correspondiente a la Copa de España.

Dirigió el encuentro el colegiado extremeño, Sánchez Ibñez, que mostró tarjeta amarilla en el minuto 5 del segundo tiempo a Feixido y Galleguillos, por desconsideración mutua. A sus órdenes los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

ORENSE: Casado; José Luis, Pablo, Blach; Fernández, Escudero; Tucho, Antonio, Teixido, Pachín y Soma. En el segundo tiempo Soma pasó a ocupar la demarcación de Tucho.

SALAMANCA: Seoane; Pedraza, Bustillo, Lanchas; Juanjo, Pita; Juanito, Lacasa, Morón, Ameigenda y Galleguillos. En el segundo tiempo a los 9 minutos Galleguillos cede su puesto a Pérez.

GOLES: El primero fue conseguido por el Orense a los 14 minutos del primer tiempo. Soma saca una falta y Blach marca de cabeza.

El tanto del empate se pro-

dujo en el minuto 40, al rematar Morón de cabeza un centro de Pita.

A los 71 minutos vuelve a marcar Morón que remata un centro de Lacasa.

El último gol salmantino se produjo tras un fao defensivo de los jugadores locales. Lo consigue Juanjo.

El partido ha resultado en tretenido. En los primeros 45 minutos el Orense dominó al conjunto salmantino creando ocasiones de peligro. En este primer tiempo el equipo local mereció haber conseguido al menos un gol más.

En la segunda parte pasó a dominar el Salamanca, y después del gol del empate, los orensanos fueron a menos hasta perder. Gustó mucho este segundo tiempo del equipo visitante si bien tuvo suerte en la consecución de su tercer gol. — (Alfil.)

HUELVA, 5; COMPOSTELA, 1

HUELVA, 10.— Por cinco goles a cero ha vencido el Recreativo de Huelva al Compostela, en partido correspondiente a la Copa de España disputado esta noche en el Estadio Municipal onubense.

RECREATIVO: Alonso; Paniagua, Bonet, Ortiz; Isabele, Espárrago; Torres, Aramburu (Cagamaño), Lapi, Rivero y Galleguito.

COMPOSTELA: Juanín; Lucho, Vidal, Paz; José, Cheli; Casado, Rivas, Barreiro, Seijas y Paco.

Arbitró el colegiado ceutí Jaramillo González, que mostró tarjeta amarilla a Isabele por juego peligroso.

Lapi, en el minuto 3, abrió la cuenta de goles al rematar un servicio de Rivero. En el minuto 27 marcó Torres de Cabeza; en el 38 nuevamente Torres en jugada personal proporcionó a Aramburu la ocasión de marcar el tercer tanto; cuatro minutos más tarde Aramburu marca de nuevo a pase de Ortiz. Cerró la cuenta de goles en el segundo tiempo, a dos minutos del final, al aprovechar un tiro de Lapi que ya iba por sí solo camino del gol.

Césped en pésimas condiciones debido a las lluvias caídas sobre Huelva. Sobre el equipo local, el Recreativo, que se ha mostrado plenamente superior al Compostela, a esos 45 minutos prácticamente durante los primeros 45 minutos y aguantando después en el segundo periodo un resultado que prácticamente le asegura su paso a la siguiente eliminatoria de la Copa de España.

Bonet, Torres y Aramburu han sido los mejores en el equipo local, mientras que en el Compostela hay que destacar el buen hacer de Rivas y algunas individualidades de Barreiro. — (Alfil.)

TORNEO JUVENIL DE LA U.E.F.A.

Dieciséis jugadores componen la Selección Española

MADRID, 10.— A las 12.50 horas de mañana, jueves, saldrá hacia Montecarlo la Selección Española juvenil de fútbol, que competirá en el Torneo de la UEFA, que se disputará en la capital del Principado de Mónaco y que está integrada por dieciséis jugadores, a las órdenes de los entrenadores, Jesús María Pareda y Pedro Eguiluz, figurando al frente del grupo Francisco Hernández Coronado, vicepresidente del Comité de Fútbol Juvenil.

Integran la expedición los jugadores: González (Castellón) y Molino (Murcia), porteros; Villaescusa (Murcia), Fayó (Murcia), Ignacio (Sevilla), Lizarazu (Ath. Bilbao), Iglesias (Talavera), Blanco y Ramírez (R. Madrid), Andrés (Huelva), Zubillaga (R. Sociedad), Alcañiz (Elche), Víctor (At. Madrileño), Pelagín (Murcia), Angel (España) y Totó (Melilla). — (Alfil.)

"NO MAS OBSTACULOS A LOS MINUSVALIDOS:"

IR A SU LUGAR DE TRABAJO, VISITAR A SUS FAMILIARES O AMIGOS, ACUDIR A UNA TIENDA O A UN ESPECTACULO, ES UN DERECHO DE LOS 500.000 MINUSVALIDOS ESPAÑOLES... QUE MUCHAS VECES NO PUEDEN EJERCER. ¡NO MAS OBSTACULOS, SUPRESION DE BARRERAS URBANAS Y ACCESIBILIDAD A LOS TRANSPORTES PUBLICOS PARA LOS MINUSVALIDOS!"

# Italia bloquea la importación de moluscos procedentes de España

ROMA, 10.— La importación y venta de mejillones procedentes de España ha sido prohibida en Italia por una orden del Ministerio de Sanidad, según se hizo público hoy.

Aunque la orden fue establecida hace ya una semana, el Ministerio de Sanidad ha dado a conocer una declaración en la que se intenta frenar un cierto alar que había cundido sobre las intoxicaciones causadas por los mejillones.

Tanto las autoridades sanitarias como las judiciales —por iniciativa de un juez de Chioggia en el nordeste del país— han ordenado el inmediato secuestro de todas las partidas de mejillones importadas de España.

Los primeros síntomas de

intoxicación causados por los moluscos españoles —que en este período se importan masivamente de "reposo" se han producido en Como y Livorno. Decenas de personas sufrieron fuertes alteraciones del sistema nervioso y parálisis. Unas treinta personas tuvieron que ser hospitalizadas y sometidas a desintoxicación. Una vez con seguida ésta, la parálisis desaparece completamente y no deja ninguna complicación, precisaron los médicos.

Mientras tanto, los moluscos españoles han sido sometidos a análisis en el "Centro Universitario de Estudios e Investigaciones de los Recursos Marinos" en Cesenatico.

El parecer de los investigadores no coincide. Algu-

nos consideran que los mejillones españoles están "drogados" por una sustancia química denominada "saxitoxina", que produce un alga microscópica especialmente abundante en los mares que bañan Galicia. Se trata de la "gonialux ca tenella", que provoca efectos tóxicos graves.

Dicha sustancia, un alcaloide, actuaría especialmente sobre el sistema nervioso central del hombre. Los síntomas observados en los intoxicados son los de alucinaciones y falta de coordinación en los movimientos; en los casos más graves, parálisis del aparato motor.

Contra otros diversos microbios contenidos normalmente en los moluscos —como el del cólera en el caso de los mejillones italia-

nos durante el año 1973— el que ahora ha sido descubierto por sus efectos tóxicos, es termolabile, o sea, que no desaparece ni siquiera después de la cocción de los mejillones. — (Efe)

## VITORIA: Puestos en libertad, los detenidos por rodar una película sobre supuestos malos tratos

VITORIA, 10.— Han sido puestos en libertad bajo fianza de 25.000 pesetas, tres de los detenidos en relación con la filmación de una película sobre imágenes malos tratos de la Policía española a los detenidos.

Las personas puestas en libertad son Fernando Knorr, Jesús Ignacio Anda y Ber-

nardo Gortazar. El citado en último lugar es el hijo de Nerea Olas de la Oca el pasado sábado.

Ahora se espera que el Tribunal de Orden Público ponga en libertad bajo fianza a los otros implicados en el caso —Mikel Foronda, Carlos Knorr, Iñaki Núñez y Juan Ignacio Mendizábal — (Cifra)

## LA CORUÑA

### Los mariscadores reclaman el importe de las indemnizaciones

LA CORUÑA, 10.— Cua renta mariscadores coruñeses, firman un escrito dirigido al patrón mayor de la Cofradía de Pescadores y al presidente del Sindicato Provincial de la Pesca, en reclamación del importe de las indemnizaciones deriva-

das de la catástrofe del buque-tanque "Urquiola" y de las que se consideran beneficiarios.

Señalan que los carnets de mariscadores, que tienen fueron concedidos por la Comandancia Militar de Marina de La Coruña y que

tienen el visado de la Cofradía de Pescadores en trámite; pero que no percibieron cantidad alguna aún cuando se consideran afectados por los daños derivados de la catástrofe del "Urquiola". — (Cifra)

#### TRES MIL MILLONES DE PESETAS, EL SEGURO DEL "URQUIOLA"

MADRID, 10.— El siniestro del buque "Urquiola", costará a las compañías aseguradoras españolas un total de 3.000 millones de pesetas, por lo que se considera el más elevado de la historia del seguro en España, según la revista "Fomento".

Del total asegurado, 1.800 millones de pesetas corresponden al casco y máquinas 750 a la carga y 450 a la cobertura del riesgo de contaminación.

Por el momento, las compañías aseguradoras han abonado ya 2.350 millones de pesetas.

Las compañías aseguradoras más afectadas son: "Unión y el Fénix Español", "Bilbao", "Cervantes", "La Estrella", "Nacional Hispánica Aseguradora", "Aurora", "Musini", "Phenix Latino", "Plus Ultra" y "Asicurazione Generali". — (Cifra)

#### PUBLICADAS EN PARIS

### Las memorias de un agente secreto español

PARIS, 10.— El matutino independiente "Le Quotidien de Paris" presenta hoy el libro "Cygne", de un escritor que firma con el nombre de González Mata, recientemente publicado en Francia con el título "Memorias explosivas de un agente secreto español".

El articulista, que firma J. C. comenta la carrera del agente, que comienza con Trujillo en Santo Domingo y termina con Gunter Guillaume, el espía de Alemania Occidental que se infiltró en los medios allegados a Willy Brandt. Según J. C. el espía trabajó en los servicios secretos españoles en la CIA, en el SDCE francés, incluso en el KGB soviético.

#### MADRID

### Detenidos presuntos miembros del «VI comando Adolfo Hitler»

MADRID, 10.— La Policía ha detenido a cuatro presuntos miembros del llamado "VI Comando Adolfo Hitler", de extrema derecha por su posible participación en el atentado terrorista contra la librería "Rafael Alberti" de Madrid el pasado día 6 en que resultó incendiada según se ha informado a Europa Press en fuentes del Gobierno Civil de Madrid.

Los detenidos, según las mismas fuentes, son: José Alemany Pérez Cremos, Ricardo Luis Manteca López, Alfonso Moreno Álvarez y José Alberto García Berto. Los tres primeros fueron detenidos en Madrid y el último en Barcelona. To dos ellos se encuentran en las dependencias de la Di-

rección General de Seguridad. — (Europa Press)

### VALENCIA: Un jubilado regala al Rey una caja de mandarinas

ALBALAT DELS TARONCHERS (Valencia), 10.— El jubilado de esta población, Salvador Cortina Domínguez, que fue durante muchos años el sepultero local, ha enviado al Rey las primeras clementinas de un pequeño huerto de su propiedad, porque logró que se le reconociera el derecho a la pensión.

Después de dos años de retiro, en el mes de agosto la Mutualidad de Administración Local comunicó al señor Cortina que le reconocían la pensión, incluidos los atrasos, que sumaban casi doscientas mil pesetas.

El interesado, en agradecimiento, escribió al Rey, prometiéndole el envío de las primeras mandarinas que sazonaran en sus árboles. El día 29 de octubre cumplió la promesa, y con fecha dos de noviembre contestaba el marqués de Mondéjar, por encargo del Rey, agradeciéndole el obsequio, y saludándole al mismo tiempo "en nombre de Su Majestad, con todo afecto". Esta carta ha llenado de alegría al pensionista. — (Cifra)



BENSBERG. — Los agricultores alemanes han provisto por primera vez al mercado frutero nacional con un nuevo tipo de pera cuya característica principal es la de que no posee hueso o pepitas, lo que se ha conseguido tras largos experimentos e injertos. Como se ve por la fotografía, se trata de una pera de tamaño normal y sumamente carnosa, a lo que hay que añadir que es muy jugosa y de buen sabor. Además, come más gustosamente que las peras normales. Pese a gran competencia extranjera dentro del propio mercado nacional, los horticultores de la República Federal de Alemania vienen a colocar en el mercado por término medio anual productos por un valor global de 1.000 millones de marcos, parte de lo cual invierten en el desarrollo de nueva maquinaria y nuevos tipos selectos de frutas.

### La Brigada Anti-Pornográfica de Londres acusada de corrupción

#### Revendían las revistas requisadas en los comercios

LONDRES, 10.— La Brigada Anti-Pornográfica de Scotland Yard ha estado revendiendo durante los últimos veinte años todo el material requisado en sus redadas en los comercios dedicados a la venta de material obsceno, se informó ayer en Londres.

Varios militares de libras esterlinas fueron a parar, durante todo este tiempo, a los agentes e inspectores de Policía que sirvieron en la citada Brigada, dando lugar a uno de los mayores escándalos en la historia de la Policía "más eficiente del mundo".

Los compradores eran llevados a la Comisaría de

Holborn, en el centro de Londres, donde podía escoger el lote que más les interesase, previo pago de una cantidad que variaba entre 500 y 800 dólares.

Las alegaciones fueron hechas ayer por el fiscal John Mathew en el transcurso de un juicio que se celebra en el tribunal londinense de Old Bailey, contra seis antiguos miembros de la Brigada Anti-Pornográfica de la Yard, acusados de corrupción. Añade el fiscal que la Brigada comenzó a operar con actividades que llevan implícito el soborno desde los años cincuenta, prolongándose hasta la década de los setenta.

Ningún comerciante que estuviese dispuesto a abrir una tienda de material pornográfico, podía hacerlo sin pagar antes la llamada "cuota previa" a los agentes de la Yard, equivalente a mil setecientos dólares, en casi todos los casos. Los "clientes" de la Brigada tenían la ventaja de ser avisados por la propia Policía, antes de que sus establecimientos fueran objeto de registro.

Los beneficios de estas actividades entre los agentes y oficiales de la Brigada, sin exceptuar a ninguno de los que prestaban servicio en la misma. — (Efe)

## Ingresa en el castillo de La Palma, el capitán de la Guardia Civil arrestado en Tolosa

### Por no reprimir una manifestación

EL FERROL, 10. — Don Luis Alonso Vallés, capitán de la Guardia Civil, ha ingresado en la prisión militar de La Palma - Mugaros. El ingreso se debe a la resolución del expediente judicial 113/76 que le fue incoado al oficial por no reprimir una manifestación que tuvo lugar en Tolosa (Guipúzcoa) el 26 de septiembre del presente año.

Como se recordará, esta actitud del capitán obedecía a directrices del alcalde de Tolosa. Posteriormente a la incoación del referido expediente y encarcelamiento del capitán Alonso Vallés, el Ayuntamiento de la localidad presentó su dimisión en pleno, al igual que los miembros de otros 27 municipios de la provincia guipuzcoana.

El oficial de la Guardia Civil deberá permanecer en el castillo de La Palma hasta el final del arresto de dos meses y un día que le fue impuesto por el capitán general de la VI Región Militar (Burgos). — (Europa Press.)

## La abuela más joven de España tiene 28 años

### Su hija de 11, ha dado a luz una niña

MADRID, 10. — La malagueña María del Rosario Rojas Martínez acaba de convertirse, a los 28 años de edad, en la abuela más joven de España, según revela el semanario popular "El Caso" en su último número.

María del Rosario dio a luz cuando tenía 17 años, a una niña a la que bautizó con el nombre de Hortensia. A su vez, Hortensia acaba de dar a luz ahora, a los once años de edad.

En una entrevista que publica "El Caso", la precocidad dice que no conoció a su padre, ni está segura sobre quién fue el padre de su hija, pero que encontró al de su nieta, lo ha denunciado y se encuentra detenido. — (Cifra.)

## LA CORUÑA

### El Ayuntamiento denuncia a un alto funcionario público

LA CORUÑA, 10. — El Ayuntamiento de La Coruña ha decidido denunciar ante el Gobierno Civil a un alto funcionario público, según una información aparecida hoy en "El Ideal Gallego".

Tal resolución se tomó ayer en el seno de la comisión permanente del Ayuntamiento coruñés, tras la información presentada por el alcalde de la ciudad, señor Liaño Flores.

Según informó el alcalde, hace días un perro mordió a una señorita de Villafranca del Bierzo, que paseaba

por el puerto. Tras las gestiones realizadas por la Policía Municipal para la localización del animal, éste resultó ser propiedad del citado funcionario.

Cuando se intentó que el perro fuese reconocido por los servicios de Sanidad Municipal, como está estipulado por la ley el dueño se negó a ello.

Dada la personalidad del funcionario presuntamente implicado — que no ha sido hecha pública — la Corporación Municipal ha decidido dar cuenta del asunto al gobernador civil. — (Cifra)

## MADRID: Atraco a una sucursal del Banco Central

### Botín mas de seis millones de pesetas

MADRID, 10. — A las 11,30 de esta mañana se ha perpetrado un atraco en una sucursal del Banco Central, sito en la avenida de Bruselas, 39. A esa hora penetraron en los locales de esta entidad bancaria cinco individuos armados con pistolas y con máscaras de ningún género que, por el acento, parecen ser de origen sudamericano. Los atracadores se apoderaron de unos 6 u 8 millones de pesetas.

Uno de los delincuentes era de baja estatura y vestía un abrigo azul marino oscuro. —

dejo una bicicleta aparcada en el portal de su casa y cuando volvió a recogerla ya no estaba. Mientras trataba de localizarla se le acercó un muchacho que le dijo, que el sabía donde encontrarla, pero que antes tenían que serle abonadas seiscientas pesetas. Añadió que si no se pagaba el rescate, la bici sería destruida. — (Europa Press)

### BILLETES FALSOS DE CIEN FRANCOS

IRUN (Guipúzcoa), 10. —

Persiste la estrecha vigilancia en el sector fronterizo francés sobre la circulación de billetes falsos de cien francos, cuya principal ramificación fue descubierta en Burdeos y posteriormente en Bayona, Hendaya y San Juan de Luz.

En la pasada jornada dos falsos billetes de la serie «E» han sido descubiertos en Biarritz, la Policía Judicial persiste en sus investigaciones y se cree que se ha evitado la introducción de dichos billetes en España. — (Cifra)

## MADRID: 25 heridos en el accidente del "Metro" en la estación de la "Ópera"

MADRID, 10. — Entre las ocho menos cinco y las ocho de esta mañana se ha producido un accidente en la línea 2 del ferrocarril metropolitano, cuando el tren número 2, conducido por don Emiliano Mateos y don José Luis Carrera, alcanzó al tren número 1 que se encontraba detenido en la estación de Ópera. Este tren iba conducido por don Manuel Cuenca y don Enrique Vicente. Ambos trenes llevaban unos 800 pasajeros cada uno en el momento del accidente.

A consecuencia de la colisión, resultaron heridos veinticinco pasajeros, todos ellos con heridas leves. Posteriormente fueron trasladados a los centros sanitarios "1.º de Octubre", "Centro de Navas de Tolosa", "Moncloa" y al Hospital de la Cruz Roja.

Por el momento se ignoran las causas que han motivado este accidente.

El tren alcanzado se encontraba detenido en la estación de Ópera, y esperaba que se le diera la salida con dirección a Cuatro números 2, procedente de la estación de Sol, le embistió por detrás, a consecuencia de lo cual descarriló el último vagón del tren detenido.

Según manifestaciones de algunos pasajeros del tren número 2, su conductor declaró después del accidente que había salido de la estación de Sol, con luz verde.

### MANIFESTACIONES DE ALGUNOS VIAJEROS

Don Manuel Amengual, trabajador, que viajaba en el vagón descarrilado, ha manifestado a Europa Press "Estábamos parados en la estación de Ópera cuando, de pronto, oímos un frenazo, chirridos y el golpe. Muchos viajeros cayeron al suelo y se produjo una gran confusión. Yo resulté con las gafas y con heridas leves en una pierna".

Don Pedro Aldea, también trabajador, de 31 años, que viajaba en la primera

unidad del tren número 2, cerca del conductor, dijo: "Yo iba leyendo el periódico, recostado sobre una mampara del vagón cuando oí que chirriaban los raíles del tren y se produjo un gran golpe. Después de la secuencia del golpe me heroto un hueso de una mano y tengo varias lesiones en un pie que me han producido una cierta cojera". Ha manifestado también que el conductor de su tren, don Emiliano Mateos, recibió un gran golpe en la cabeza, a consecuencia del cual salió atontado del vagón. —

### El affaire Lockheed en España

## Una de las personas citadas por el fiscal, declara que recibió una comisión de 10 millones de ptas.

MADRID, 10. — Don Miguel Ángel Jiménez Embún, una de las personas que aparecen citadas en el informe del fiscal del Tribunal Supremo sobre el caso de la "Lockheed", ha hecho unas declaraciones al semanario "Sábado Gráfico" en las que, refiriéndose al tema, dice lo siguiente:

"En 1972 me confiaron la gestión para la venta en España de estos aviones (se refiere a los C-13 (Hércules). La contraprestación estipulada era una comisión sobre la venta de dichos aparatos que constituían sólo una parte de lo que "Aviónica" tenía establecido la "Lockheed". Añade que una vez decidida la compra de los primeros cuatro aviones quiso negociar directamente con la compañía norteamericana, pero luego que dó todo como estaba previsto.

Asegura el señor Jiménez Embún asimismo que, tras decidirse la compra de los aviones Hércules nodri-

za, él seguía en relación con "Aviónica" y gestionó la representación del helicóptero Kaman, de procedencia norteamericana.

Respecto a la cantidad que recibió cada comisión, el entrevistado afirma que

en el informe del fiscal se habla de que recibió diez millones de pesetas. En realidad fueron 9.750.000 pesetas, asegura, cantidad cuyo destino ha sido justificado ante el fiscal del Tribunal Supremo. — (Europa Press)

## LEON: Una mujer condenada a veinticinco años de reclusión por asesinato

LEON, 10. — A veinticinco años de reclusión mayor en una penitenciaría de mujeres y 400.000 pesetas de indemnización civil a los herederos de la víctima, ha condenado el Tribunal de la Audiencia Provincial de León a doña Covadonga Sobrino Alvarez, de 43 años, como autora de la muerte de don Carlos Fernández Guisuraga, de 28, el día tres de mayo de 1975.

La vista del juicio se celebró el pasado día tres. El fiscal y la acusación privada,

elevaron a definitivas sus conclusiones provisionales, calificando los hechos de asesinato con el agravante de alevosía.

Según la acusación, doña Covadonga Sobrino, mató a Carlos Fernández de dos hijos y a continuación cortó el cuerpo en dos partes, que metidas en sacos de plástico, arrojó en diferentes lugares.

El juicio duró seis horas y cuarentenas de personas tuvieron que ser desalojadas del edificio por efectivos de la Policía Armada. —



COLONIA. — En la exposición internacional de muebles de oficina de Colonia (República Federal de Alemania) ha sido premiada la silla giratoria que aparece en la foto y que cumple todos los requisitos obligatorios de seguridad para la salud: respaldo y altura regulables, ruedas y cinco patas.

### ROBARON UNA BICICLETA A UN MUCHACHO

LA CORUÑA, 10. — Un muchacho de 15 años de edad,

# SUCESOS